



Electrolux



electrolux.com/register



SR Упутство за употребу | Машина за прање рубља

EW9F7417WCE



Добро дошли у Electrolux! Хвала што сте изабрали наш уређај.



Прибавите савете за коришћење, брошуре и информације за решавање проблема, сервис и поправку:
www.electrolux.com/support

Задржано право измена.

САДРЖАЈ

1. БЕЗБЕДНОСНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ.....	2
2. БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА.....	4
3. ОПИС ПРОИЗВОДА.....	7
4. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ.....	9
5. ИНСТАЛАЦИЈА.....	9
6. КОНТРОЛНА ТАБЛА И SMARTSELECT.....	13
7. БИРАЧИ ПРОГРАМА И ДУГМАД.....	14
8. ПРВО СТАРТОВАЊЕ.....	17
9. ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ.....	18
10. ОМЕКШИВАЧ ВОДЕ (COLOURCARE).....	18
11. ПРОГРАМИ.....	22
12.  ПОДЕШАВАЊИМА WI-FI БЕЖИЧНЕ ВЕЗЕ.....	31
13. ОПЦИЈЕ.....	34
14. ПОДЕШАВАЊА.....	38
15. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА.....	40
16. НАПОМЕНЕ И САВЕТИ.....	45
17. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ.....	47
18. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА.....	53
19. ВРЕДНОСТИ ПОТРОШЊЕ.....	58
20. ЛИСТ СА ИНФОРМАЦИЈАМА О ПРОИЗВОДУ.....	59
21. ВОДИЧ ЗА БРЗИ ПОЧЕТАК	60
22. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА.....	62

1. БЕЗБЕДНОСНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ



Пре него што започнете са инсталацијом и коришћењем овог уређаја, пажљиво прочитајте приложено упутство.

Произвођач није одговоран за било какве повреде или штету које су резултат неисправне инсталације или употребе. Чувајте упутство за употребу на безбедном и приступачном месту за будуће коришћење.

1.1 Безбедност деце и осетљивих особа

- Овај уређај могу да користе деца старија од 8 година и особе са смањеним физичким, чулним или менталним способностима, као особе којима недостају искуство и знање, уколико им се обезбеди надзор или им се дају упутства у вези са употребом уређаја на безбедан начин и уколико схватају могуће опасности.
- Децу узраста између 3 и 8 година старости, као и особе са веома тешким и сложеним инвалидитетом, треба држати даље од уређаја, осим ако су под сталним надзором.
- Децу млађу од 3 године треба удаљити од уређаја уколико нису под непрекидним надзором.
- Децу треба контролисати како се не би играла са уређајем.
- Држите сву амбалажу даље од деце и одложите је на одговарајући начин.
- Детерџенте држите ван домашаја деце.
- Децу и кућне љубимце држите подаље од уређаја док су његова врата отворена.
- Деца не смеју да обављају чишћење и корисничко одржавање уређаја без надзора.

1.2 Опште мере безбедности

- Овај апарат је само за прање веша домаћег типа који се може прати машински.
- Овај уређај је намењен за употребу у једном домаћинству у затвореним просторима.
- Уређај се може користити у канцеларијама, хотелским собама, пансионима, сеоским туристичким домаћинствима и сличним објектима за смештај где употреба не превазилази (просечан) ниво потрошње по домаћинству.
- Немојте да мењате спецификацију овог уређаја.

- Уређај може да прими највише 10.0 kg веша. Не прекорачујте максималну количину веша за сваки програм (погледајте одељак „Програми”).
- Радни притисак воде на месту где вода улази из излазног прикључка мора бити између 0,5 бара (0,05 МПа) и 10 бара (1,0 МПа).
- Отвори за вентилацију у постољу не смеју бити заклоњени тепихом, простирком или било каквом подном облогом.
- Уређај треба да се повеже на довод воде помоћу новог комплета приложених црева или другог новог комплета црева испорученог од стране овлашћеног сервисног центра.
- Старо црево се не сме поново користити.
- Уколико је кабл за напајање оштећен, њега мора да замени произвођач, одговарајући овлашћени сервисни центар или лица сличне квалификације, како би се избегла електрична опасност.
- Пре било каквог поступка одржавања уређаја, искључите га и извадите утикач кабла за напајање из зидне утичнице.
- Не чистите уређај распршивачима воде нити паром под високим притиском.
- Уређај очистите влажном крпом. Користите искључиво неутралне детерџенте. Немојте користити абразивне производе, абразивне јастучиће за чишћење, раствараче или металне предмете.

2. БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА

2.1 Инсталирање



Инсталација мора да се обави у складу са важећим националним прописима.

- Уклоните комплетну амбалажу и завртње за транспорт укључујући

гумени затварач са пластичним одстојником.

- Држите транзитне завртње на безбедном месту. Ако ће уређај у будућности бити премештан, завртњи морају бити монтирани да би се блокирао бубањ и тако спречила унутрашња оштећења.
- Увек водите рачуна приликом померања уређаја зато што је тежак.

Увек користите заштитне рукавице и затворену обућу.

- Придржавајте се упутстава за монтаже које сте добили уз уређај.
- Немојте да инсталирате или користите оштећен уређај.
- Немојте да инсталирате или користите уређај тамо где температура може да буде нижа од 0 °C или где је изложен временским условима.
- Област пода на којој ће уређај бити монтиран мора бити равна, стабилна, отпорна на топлоту и чиста.
- Уверите се да постоји циркулација ваздуха између уређаја и пода.
- Када се уређај постави у стални положај, уз помоћ либеле проверите да ли је правилно нивелисан. Ако није, подесите ножице док се не изнелише.
- Немојте да инсталирате уређај директно изнад одвода на поду.
- Не прскајте воду по уређају и не излажите га прекомерној влажности.
- Уређај немојте инсталирати на месту на коме врата уређаја не могу до краја да се отворе.
- Немојте да стављате затворену посуду за прикупљање воде која можда цури испод уређаја. Обратите се Овлашћеном сервисном центру како бисте проверили који прибор може да се користи.

2.2 Прикључење на електричну мрежу

УПОЗОРЕЊЕ!

Ризик од пожара и струјног удара.

- УПОЗОРЕЊЕ: Овај уређај је предвиђен за монтажу/прикључивање на проводник уземљења зграде.
- Увек користите прописно уграђену утичницу са заштитом од струјног удара.
- Уверите се да су параметри на плочици са техничким карактеристикама компатибилни са одговарајућим параметрима електричне мреже за напајање.
- Немојте да користите адаптере са више утичница и продужне каблове.

- Проверите да нисте оштетили главно напајање и кабл за напајање. Уколико струјни кабл треба да се замени, то треба да обави наш овлашћени сервисни центар.
- Прикључите главни кабл за напајање на зидну утичницу тек на крају инсталације. Водите рачуна да постоји приступ мрежном утикачу након инсталације.
- Немојте додиривати кабл за напајање нити мрежни утикач влажним рукама.
- Не вуците кабл за напајање како бисте искључили уређај. Кабл искључите тако што ћете извући утикач из утичнице.

2.3 Прикључивање воде

- Температура улазне воде не сме прећи 25°C.
- Немојте оштетити црева за воду.
- Пре прикључења на нове цеви или на цеви које нису коришћене дуже време, или тамо где је вршена поправка или су монтирани нови уређаји (водомери итд.), пустите воду да тече док не буде чиста и бистра.
- Проверите да ли постоји видљиво цурење воде током и након прве употребе уређаја.
- Немојте да користите продужно црево уколико је доводно црево прекратко. Обратите се овлашћеном сервисном центру да бисте заменили доводно црево.
- Приликом отпакивања уређаја, могуће је да потекне вода из одводног црева. Ово може да се деси због тестирања уређаја водом у фабрици.
- Испусно црево можете продужити до највише 400 cm. За друго испусно црево и наставак обратите се овлашћеном сервисном центру.
- Водите рачуна да постоји приступ славини након инсталације.

2.4 Употреба

УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од струјног удара, пожара, опекотина или оштећења уређаја.

- Поштујте упутства о безбедности са паковања детерџента.
- Запаљиве материје или предмете натопљене запаљивим материјама немојте стављати унутар и поред уређаја или на њега.
- Не перите тканине које су јако запрањане уљем, масноћом или масним супстанцама. Оне могу оштетити гумене делове машине за прање веша. Такве тканине прво оперите ручно па их тек онда убаците у машину за прање веша.
- Немојте додиривати стакло на вратима док је програм у току. Стакло може бити вруће.
- Проверите да ли сте извадили све металне предмете из веша.

2.5 Унутрашње осветљење

УПОЗОРЕЊЕ!

Ризик од повреде.

- Светлећа диода зрачи видљиву светлост; немојте гледати директно у зрак светлости.
- Да бисте заменили унутрашње осветљење, контактирајте овлашћени сервисни центар.

2.6 Сервисирање

- Ради оправке уређаја обратите се овлашћеном сервисном центру. Користите само оригиналне резервне делове.
- Имајте на уму да самостална или нестручна поправка може угрозити безбедност и поништити гаранцију.
- Следећи резервни делови доступни су барем 10 година након укидања модела: мотор и четкице мотора; мењач између мотора и бубња; пумпе; амортизери и опруге; бубањ, носач бубња и његови куглични лежаци; грејачи и грејни елементи, укључујући и топлотне пумпе; цеви и сродна опрема,

као што су црева, вентили, филтери и блокаде; штампана кола; електронски дисплеји; пресостати, термостати и сензори; софтвер и фирмвер, укључујући и софтвер за ресетовање; врата, шарке и заптивке врата; остали заптивачи; склоп браве за врата; пластични додаци, као што су дозатори детерџента. Трајање тог периода може бити дужи у вашој земљи. За више информација посетите наш веб-сајт.

- Имајте на уму да су неки од ових резервних делова доступни само стручним сервисерима и да не одговарају сви резервни делови свим моделима.
- Када се ради о сијалицама унутар производа и резервних делова, сијалице које се продају засебно: Ове сијалице су намењене да издрже екстремне физичке услове у кућним апаратима, као што су температура, вибрације, влага, или су намењене да сигнализирају информације о радном стању уређаја. Нису предвиђене за употребу у другим уређајима и нису погодне за осветљавање просторија у домаћинству.

2.7 Одлагање

УПОЗОРЕЊЕ!

Опасност од повређивања или гушења.

- Искључијте уређај из електричног напајања и са довода за воду.
- Исеците мрежни електрични кабл на месту које је близу уређаја и одложите га.
- Уклоните ручицу од врата да бисте спречили да се деца или кућни љубимци заглаве у бубњу.
- Одложите апарат у складу са важећим прописима за одлагање отпада од електричних и електронских уређаја (WEEE).

3. ОПИС ПРОИЗВОДА

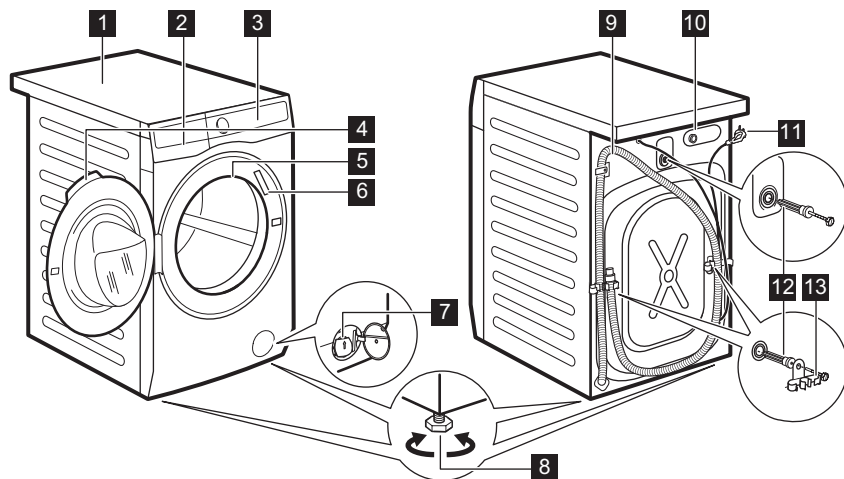
3.1 Специјалне функције

Ваша нова машина за прање веша испуњава све модерне захтеве за ефикасно прање веша уз ниску потрошњу воде, енергије и детерџента уз одговарајућу негу тканина.

- **Интерактивни динамички дисплеј** чини да подешавања и коришћење уређаја буду непосреднији и пријатнији.
- **Wi-Fi веза и Даљински старт** вам омогућавају стартовање циклуса, интеракцију са машином за прање веша и проверу статуса циклуса прања на даљинском управљачу.
- **SteamCare Систем**, захваљујући програмима **Steam Cashmere** и **Steam Refresh** нуди савршено решење за освежавање чак и најосетљивије одеће без прања. Користите нежан парфем који је ексклузивно развила компанија **Electrolux** да бисте појачали пријатан осећај „управо опране“ одеће приликом уклањања мириса и набора.
- **Технологија ColourCare** делује као **омекшивач воде** и уклања тешке минерале из воде са довода и шаље меку воду за прање. Након сваког следећег прања, спречавају крутост тканина, скупљање и губитак боје.

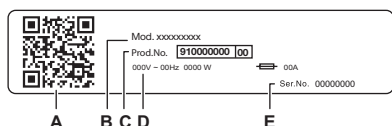
- **Технологија UltraCare** је пројектована да заштити влакна тканине захваљујући различитим фазама претходног мешања које растварају прво детерџент, а затим омекшивач тканина у води пре него што се пренесу до веша. Тако се стиже до сваког влакна које се уједно и негује.
- Третирање паром је брз и једноставан начин да освежите одећу. Нежни програми са паром уклањају непријатне мирисе и смањују наборе на сувим тканинама тако да је потребно само мало пеглања.
Опција Steam Anticrease завршава сваки циклус фазом пажљивог испуштања паре која опушта влакна и смањује гужвање тканине. Пеглање ће бити лакше!
- Опција **SensiCare System** детектује количину веша дефинишући трајање програма у року од 30 секунди. Програм прања је у складу са количином веша и типом тканина тако да се не потроши више времена, енергије и воде него што је потребно.

3.2 Приказ уређаја



- 1** Радна површина
- 2** Дозатор детерџента
- 3** Командна табла
- 4** Ручица на вратима
- 5** Унутрашње светло
- 6** Пластица са техничким карактеристикама
- 7** Филтер одводне пумпе

- 8** Ногице за нивелисање уређаја
- 9** Одводно црево
- 10** Прикључак црева за довод воде
- 11** Струјни кабл
- 12** Завртњи за транспорт
- 13** Подупирачи за црево



Подаци са плочице са техничким карактеристикама:

- A. QR код
- B. Назив модела
- C. Број производа
- D. Електричне карактеристике
- E. Serijski broj

Скенирајте **QR код** помоћу камере да бисте преузели нашу апликацију из продавнице на свом паметном уређају и следите потребне кораке. Региструјте производ и искористите га на најбољи начин.

- Приступите детаљима о вашем уређају, документацији и чланцима о томе како да користите најбоље функције (Корисничко упутство је такође доступно на electrolux.com/manuals)
- Добијајте савете о коришћењу, решавању проблема, информације о сервису и поправци (такође доступно на electrolux.com/support)
- Купите прибор, потрошну робу и оригиналне резервне делове за ваш уређај (такође доступно на electrolux.com/shop)

4. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ

Димензије	Ширина/висина/укупна дубина	59.7 cm/84.7 cm/63.6 cm
Прикључење на електричну мрежу	Напон Укупна снага Осигурач Фреквенција	230 V 2100 W 10 A 50 Hz
Заштитни омотач пружа заштиту од продирања чврстих честица и влаге, изузев на местима на којима опрема под ниским напонам нема заштиту од влаге		IPX4
Притисак довода воде	Минимум Максимум	0,5 бара (0,05 MPa) 10 бара (1,0 MPa)
Довод воде ¹⁾		Хладна вода
Максимална количина веша	Памук	10.0 kg

1) Повежите црево за довод воде са славинам за воду која има навој димензија 3/4" .

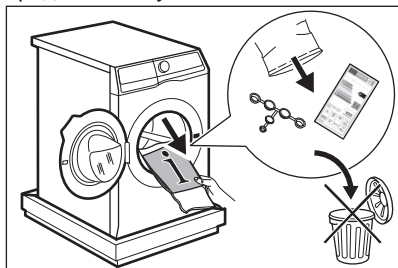
5. ИНСТАЛАЦИЈА

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

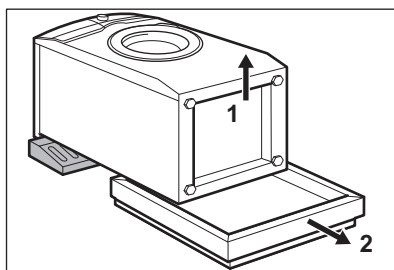
5.1 Распакивање

- Отворите врата. Извадите све предмете из бубња.



Прибор који се испоручује уз уређај може се разликовати у зависности од модела.

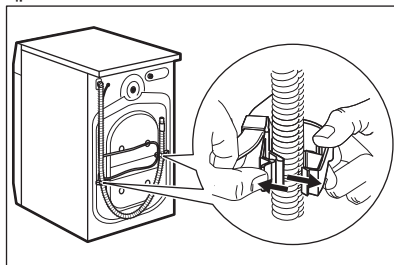
- Поставите паковање на под иза уређаја и пажљиво га положите на задњу страну. Уклоните заштиту од стиропора са доње стране уређаја.



⚠ ОПРЕЗ

Не постављајте машину за веш на предњу страну.

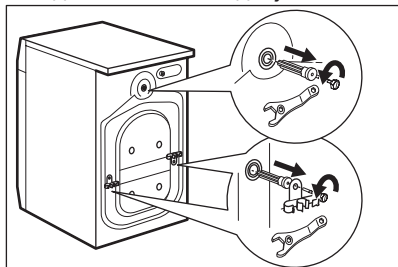
- Вратите уређај натраг у усправан положај. Уклоните кабл за напајање и црево за одвод воде са држача за црево.





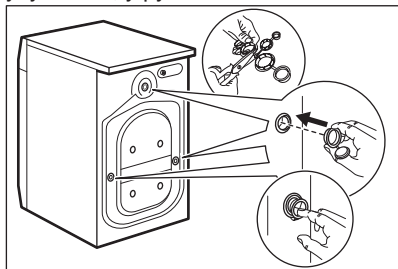
Могуће је да потекне вода из одводног црева. Ово се дешава зато што је веш машина тестирана у фабрици.

- Уклоните три транспортна завртња и извадите пластичне одбојнике.



Препоручујемо да сачувате паковање и завртње за транспорт када дође тренутак да померите уређај.

- Ставите пластичне затвараче, који се налазе у торбици са корисничким упутством, у рупе.



5.2 Информације у вези са инсталацијом

Постављање и нивелисање

Правилно подесите уређај како бисте спречили вибрације, буку и померање апарата током рада.

- Инсталирајте уређај на равној тврдој подлози. Уређај мора да буде нивелисан и стабилан. Постарајте се да уређај не додирује зид или друге јединице и да испод уређаја има циркулације ваздуха.

- Олабавите или дотегните ножице да бисте подесили ниво. Све ножице морају чврсто да се ослањају на под.

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

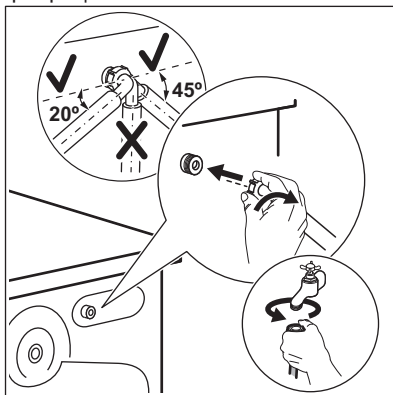
Немојте стављати картон, дрво или сличне материјале испод ножица уређаја да бисте подесили ниво.

Доводно црево

⚠ ОПРЕЗ

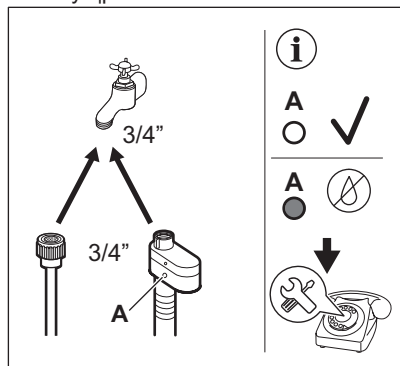
Уверите се да нема оштећења на цревима и да нема цурења на спојницама. Немојте да користите продужно црево уколико је доводно црево прекратко. Обратите се овлашћеном сервисном центру ради информација о замени доводног црева.

- Повежите доводно црево за воду на задњу страну уређаја, уколико је потребно. Обично је већ инсталирано у фабрици.



- Поставите га налево или надесно у зависности од положаја славине за воду. Уверите се да доводно црево није у вертикалном положају.
- Ако је потребно, олабавите прстенасти навртан да бисте поставили црево у одговарајући положај.
- Неки модел може да садржи црево за довод са уређајем за заустављање воде. Он спречава било какво цурење из црева услед природног старења. Сектор у оквиру приказује ову грешку А. Ако до тога дође, затворите славину

за воду и обратите се овлашћеном сервисном центру за информације за замену црева.



5. Повежите други крај доводног црева за хладну воду на славину за хладну воду са навојем од 3/4".

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Температура улазне воде не сме прећи 25°C.

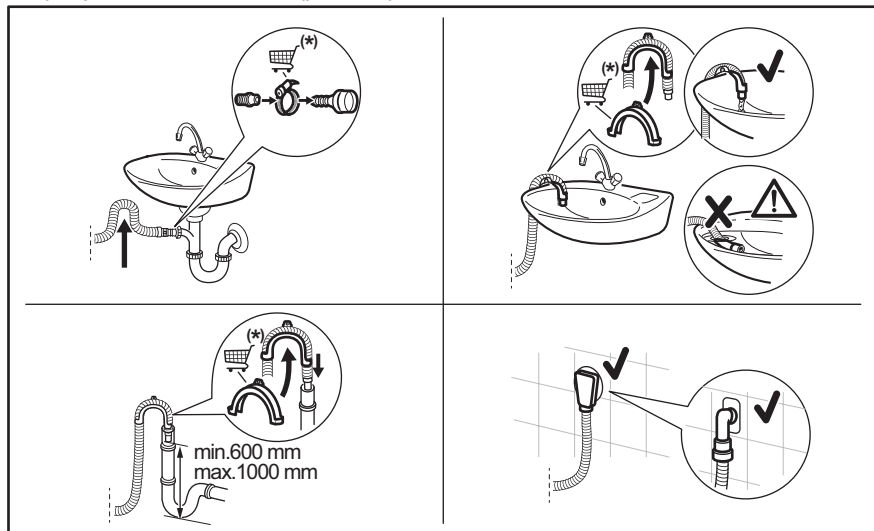
Одвођење воде

Одводно црево треба да остане на висини не мањој од 60 см и не већој од 100 см.



Одводно црево можете продужити до највише 400 см. За куповину другог одводног црева и наставка обратите се овлашћеном сервисном центру.

Моргуће је повезати одводно црево на различите начине:



* Подложе промени резервних делова без најаве.

Проверите да ли је одводно црево формирало лук да бисте спречили заостале честице да доспеју из судопере у уређај.

Повежите одводно црево са сливником и затегните га помоћу стеге. Проверите да

ли је одводно црево формирало лук да бисте спречили заостале честице да доспеју из судопере у уређај.

Поставите црево директно у уграђену одводну цев у зиду просторије и затегните га помоћу стеге.

Без пластичне вођице за црево, за сливник испод судопере - Ставите одводно црево у сливник и причврстите га помоћу стеге.

Одводно црево може да се савије у облику латиничног слова У и постави око пластичне вођице. На ивици судопере - причврстите вођицу за славину или за зид.



Постарајте се пластичне вођице не могу да се померају када уређај избацује воду и да крај одводног црева није потопљен у воду. Прљава вода би могла да се врати у уређај. Купите прибор од овлашћеног добављача.

За статичну цев са вентилационим отвором – убаците одводно црево директно у одводну цев или статичну цев



Крај одводног црева мора у сваком тренутку мора да буде проветрен, т.ј. унутрашњи пречник одводне цеви (мин. 38 mm – мин. 1,5") мора да буде већи од спољног пречника одводног црева.

5.3 Монтирање уређаја на дрвеном поду

Ако машину монтирате на дрвеном поду, обавезно користите подметаче како би уређај боље приањао и чврсто стајао на поду.

Пажљиво прочитајте упутства која сте добили уз додатну опрему.

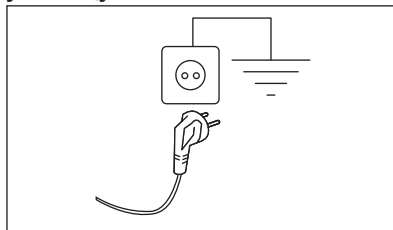
5.4 Прикључење на електричну мрежу

На крају монтаже прикључите главни кабл за напајање у зидну утичницу.

Плочица са техничким карактеристикама и поглавље „Технички подаци” наводе потребне електричне карактеристике. Проверите да ли су компатибилне са мрежним напајањем.

Проверите да ли ваша кућна електроинсталација може да издржи максимално потребно оптерећење, узимајући у обзир и све друге уређаје који могу бити у употреби.

Прикључите уређај на уземљену утичницу.



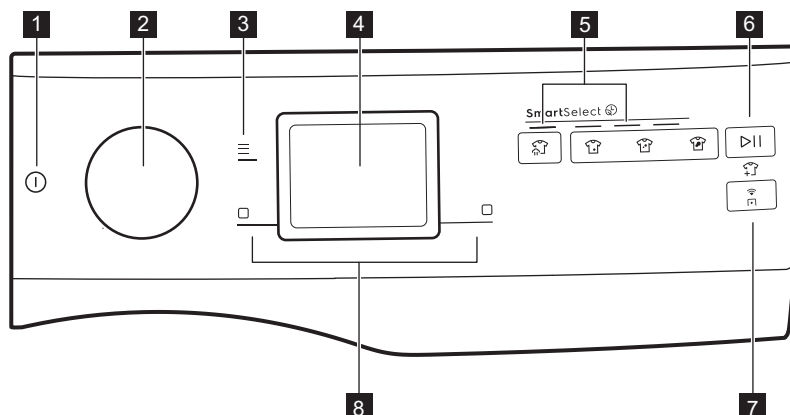
Кабл за напајање мора бити лако доступан након монтаже уређаја.

Обратите се нашем овлашћеном сервисном центру за било какве електричне радове потребне за монтажу овог уређаја.

Произвођач не прихвата никакву одговорност за оштећења или повреде настале услед непоштовања горенаведених мера предострожности.

6. КОНТРОЛНА ТАБЛА И SMARTSELECT

6.1 Опис командне табле



- 1** Сензорски тастер Укључено/Искључено ①
- 2** Бирач програма
- 3** Сензорски тастер Мени ≡
- 4** Дисплеј
- 5** Сензорски тастер за SmartSelect ⌚
прање:
 - Сензорски тастер Steam Refresh 🧺
 - Сензорски тастер Extra Light за ниво за прљања 🧺
 - Сензорски тастер Light за ниво за прљања 🧺
 - Сензорски тастер Normal за ниво за прљања 🧺
- 6** Сензорски тастер Старт/Пауза ▶|| и симбол за додавање веша 🧺
- 7** Сензорски тастер Режим даљинског старта 📶
- 8**
 - Десни софтверски тастер □
 - Леви софтверски тастер □

6.2 SmartSelect ⌚

SmartSelect је нова и јединствена функција која омогућава кориснику да изабере исправна подешавања прања на основу нивоа за прљања тканина, водећи рачуна о одевним предметима и побољшавајући корисничко искуство.

Температура прања се прилагођава сваком SmartSelect нивоу према изабраном циклусу како би се осигурале најбоље перформансе, без потребе за ручном променом температуре.



За више детаља погледајте одељак SmartSelect у поглављу „Бирачи програма и дугме”.

6.3 SmartLeaf feedback 🍃

Повратне информације за SmartLeaf показују колико је програм енергетски ефикасан на основу потрошње енергије.

Постоје три различита нивоа повратних информација за SmartLeaf означених иконом листа:

1. Ниједан осветљени лист означава просечан ниво потрошње.
2. Икона једног листа  означава добар ниво потрошње.

3. Икона два листа  означава најбољи ниво потрошње.

6.4 Легенда главних симбола

Симбол	Опис	Симбол	Опис
	Индикатор Претпрање.		Индикатор задржавања испирања.
	Индикатор Додатно испирање.		Индикатор за Омиљено.
	Индикатор Steam.		Индикатор Steam Anticrease.
	Индикатор Wi-Fi везе.		Индикатор SmartLeaf.
	Индикатор Завршетак за.		Индикатор Тихо.
	Индикатор Блокада за безбедност деце.		Индикатор за закључана врата.
	Индикатор обавештења.		Индикатор чишћења бубња.

7. БИРАЧИ ПРОГРАМА И ДУГМАД

7.1 Укључено/Искључено

Притисните и на кратко задржите ово дугме неколико секунди да бисте активирали или деактивирали уређај. Наменски цингл се емитује приликом укључивања или искључивања уређаја, светла и дисплеј се укључују и лампица дугмета Старт/Пауза пулсира.



Подразумевани изабрани програм, када је машина укључена, увек је програм Есо 40-60, као и након активирања из режима приправности.

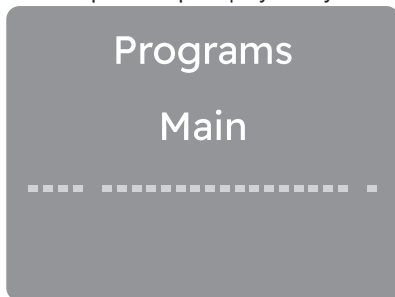
7.2 Бирач програма

Окретањем бирача програма могуће је изабрати жељени програм.

Кретање кроз програме

Окретањем бирача на дисплеју се може видети неколико тачака које представљају доступне програме.

- Окретањем бирача удесно или улево могуће је доћи до сачуваних програма или се кретати кроз целу листу.



- Окрећите бирач улево док се не прикаже четврта тачка која се односи на последњи коришћени програм.

Last used

Sports



- Наставите да okreћете бирач улево да бисте видели, од тачке један до три, Омиљено програме који ће бити сачувани или који су већ сачувани.



Favourite 1

(Empty)



- Okрећите бирач удесно да бисте се кретали кроз целу листу програма док не достигнете последњу одвојену тачку, која представља приступ листи додатних програма.

More programs



More

Додирните десни софтверски тастер  поред индикатора Више да бисте ушли у листу додатних програма. Кретање кроз ову листу функционише баш као навигација кроз главну листу.

- Да бисте се вратили на главну листу, okreћите бирач улево да бисте дошли до положаја Назад на главну листу и

притисните леви софтверски тастер  поред индикатора <Назад.

Back to main list



Back

У овом приказу, последња тачка представља положај за ресетовање листе.

7.3 Мени

Додирните дугме  да бисте ушли унутар опције Мени.

Menu

Turn dial to
navigate

Okрећите бирач да бисте се кретали. Да бисте активирали/деактивирали опцију додирните десно дугме осетљиво на додир са софтверским тастером.

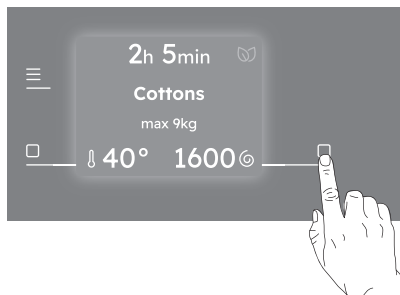
За излаз из Мени  корисник треба да:

- Поново притисне дугме менија;
- притисните дугме SmartSelect;
- притисните даљинско дугме;
- сачека да истекне време од 10 секунди.

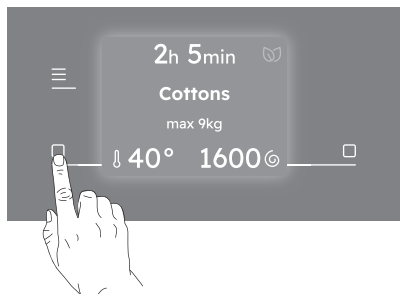
7.4 Софтверски тастери надесно/налево

Два софтверска тастера  налазе се са десне и леве стране дисплеја.

Додирните десни софтверски тастер  да бисте затражили радњу која се појављује на екрану са доње десне стране (нпр. подесите брзину центрифуге, активирате или деактивирате резервоар за аутоматско дозирање, вратите се у мени,...).



Додирните леви софтверски тастер  да бисте затражили радњу која се појављује на екрану са леве доње стране (нпр. подесите температуру, активирате или деактивирате опцију...)



7.5 Режим даљинског старта

Брзи додир овог дугмета  активира функцију „Даљински старт“ која вам омогућава да покренете, паузирате и зауставите уређај на даљину.

Активирањем опције Режим даљинског старта закључавају се врата и машина прелази у статус приправности.

Да бисте изашли из овог стања, поново додирните дугме и искључите га.

7.6 Старт/Пауза

Додирните дугме Старт/Пауза  да бисте покренули или паузирали уређај или прекинули програм који се извршава.



Порука на дисплеју вас обавештава да циклус може да се паузира да би се додала или уклонила одећа. За више детаља прочитајте одељак „Отварање врата – додавање одеће“.

7.7 SmartSelect

Прање

Ова нова функција је креирана тако да усмерава корисника да штеди енергију, време и воду, чиме се побољшава нега тканина и искуство потрошача.

За сваки циклус прања могуће је имати различита трајања и потрошњу, на основу нивоa задрљања веша.



За сваки програм уређај предлаже подразумевани ниво задрљања са одређеном температуром. Ако температуру промените ручно, ниво задрљања може да се промени.

Постоје четири могуће опције:

1. Steam Refresh

Са овим нивоом SmartSelect корисник бира програм Steam Refresh. Може да смањи наборе и благо непријатне мирисе и освежиће одећу којој није потребно прање. Вишеструко додиривање иконе омогућава вам да управљате са три различита трајања циклуса.

2. Extra Light

Ова опција се препоручује за веома благо задрљану одећу, без видљивих флека. Предложена температура је 20 °C.

3. Light

Ова опција је идеална за свакодневну благо задрљану одећу, са малим флекама, на пример од зноја. Предложена температура је 30 °C.

Ниво благог задрљања је онај који се највише користи у подразумеваном подешавању.

4. Normal

Ова опција се препоручује за уобичајено/веома задрљану одећу, на пример са флекама од хране или блата.

Да бисте активирали једну од ових опција, окрените бирач да бисте изабрали жељени програм. Светло иконе подразумеваног нивоа задрљања је укључено.

Да бисте га променили, додирните повезану икону.



Да бисте активирали једну од ових опција, окрените бирач да бисте изабрали жељени програм. Светло иконе подразумеваног нивоа задрљања је укључено.

Да бисте га променили, додирните повезану икону.

Сваки ниво SmartSelect  може да измени температуру, брзину центрифуге и трајање програма изабраног циклуса.



Ако одређени ниво задрљања није доступан, притиском на њега генерисаће се грешка, двоструки бип и симбол који трепери двапут.

8. ПРВО СТАРТОВАЊЕ

Сваки пут када укључите уређај, на екрану осетљивом на додир се појављује екран за стартовање.

Када први пут укључите уређај, после екрана за стартовање, уређај вас води кроз иницијални поступак подешавања.

8.1 Откријте свој уређај

Када први пут укључите уређај, дисплеј води кроз неке информације везане за уређај.

Ако га корисник прескочи током првог укључивања, он ће се поново показати приликом следећег укључивања након покретања. Ако га корисник други пут прескочи, више се не приказује.

8.2 Конфигурација језика

Листајте кроз листу језика окретањем дугмета да бисте пронашли жељени језик и изабрали га притиском на десни софтверски тастер.



Language



English

Deutsch

Français

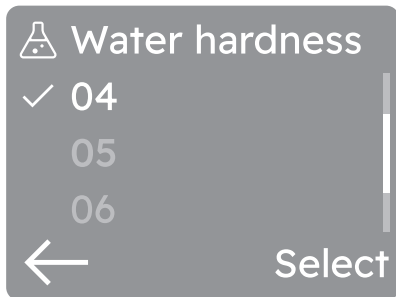
Select



8.3 Тврдоћа воде

Дисплеј предлаже да подесите одговарајући ниво тврдоће воде како би се побољшали резултати прања.

Искочиће следећи прозор:



Окрећите дугме да бисте изабрали прави ниво и додирните десни софтверски тастер ☐ да бисте потврдили подразумевано подешавање.



Додирните леви софтверски тастер ☐ да бисте се вратили на претходни приказ.

9. ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ



Током монтаже или пре прве употребе можда ћете уочити мало воде у уређају. Ово је вода која је преостала у уређају након целокупне провере функционалности уређаја која је спроведена у фабрици како би се обезбедило да уређај који се испоручује купцима буде у савреном радном стању, па стога то није разлог за забринутост.

1. Уверите се да су сви завртњи за пренос уклоњени из уређаја.
2. Уверите се да је електрична енергија доступна и да је славина одвртнута.
3. Уверите се да у одељку означеном са  има соли и да је подешен

одговарајући ниво тврдоће воде.

Погледајте одељак „Како се подешава ниво тврдоће воде”.

4. Сипајте 2 литра воде у одељак за детерџент са ознаком .

Овим се активира систем за одвод.

5. Сипајте малу количину детерџента у одељак са ознаком .

6. Подесите и започните програм за памук при највишој температури без веша у бубњу.

Ово уклања сву могућу прљавштину из бубња.

10. ОМЕКШИВАЧ ВОДЕ (COLOURCARE)

10.1 Увод

Вода садржи тешке минерале. Што је већи садржај минерала, то је вода тврђа.

Тврда вода може умањити ефикасност детерџента, смањити мекоћу тканина и допринети скупљању и изблеђивању боја.

Овај уређај је опремљен омекшивачем за воду који може да обезбеди одговарајући степен омекшавања воде како би се очувао интегритет тканине, светлина боја и осигурале добре перформансе при прању на ниским температурама.

Омекшивач воде треба подесити у складу са тврдоћом воде у вашем водоводу. Правилно подешавање омогућава да се постигну најбољи резултати прања и максимална заштита одеће.

Да бисте правилно подесили омекшивач воде, погледајте одељак „Како се подешава ниво тврдоће воде”.



Када први пут укључите уређај, екран осетљив на додир предлаже различита подешавања: једно од њих је ниво Тврдоћа воде.

10.2 Како подесити ниво Тврдоћа воде и активирати Омекшивач воде

Овај уређај вам омогућава да изаберете неки од 7 нивоа који је у складу са 7 различитих опсега тврдоће воде.

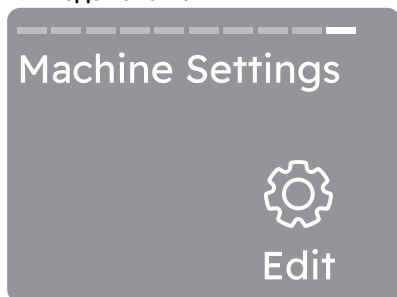
У зависности од земље, тврдоћа воде је изражена у еквивалентним размерама: нпр. француски степени (°f), немачки степени (°d), енглески степени (°e), mmol/l и ppm.

Ако је неопходно, обратите се локалним представницима водовода да бисте сазнали која је тврдоћа воде у вашем крају.

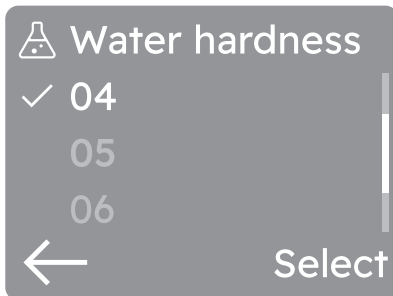
У табели „Нивои тврдоће воде“ проверите који је ниво одговарајући.

Да бисте подесили ниво тврдоће воде:

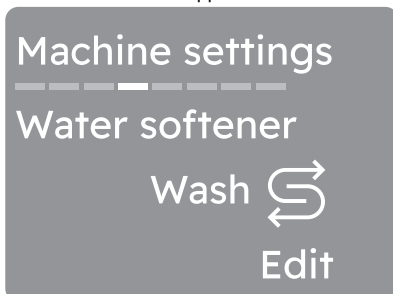
1. Притисните дугме **Укључено/Искључено**  на неколико секунди да бисте активирали уређај.
2. Окрените бирач кроз листу програма до краја да бисте пронашли **Подешавања**.



3. Додирните Измена, десни софтверски тастер , да бисте ушли у листу подешавања.
4. Прелиставајте листу да бисте пронашли **Тврдоћа воде**.



5. Додирните Измена, десни софтверски тастер , да бисте ушли у листу подешавања. Да бисте изабрали жељени ниво:
 - Додирните леви софтверски тастер  поред индикатора  да бисте смањили тврдоћу.
 - Додирните десни софтверски тастер  поред индикатора  да бисте повећали тврдоћу.
6. Окрените бирач још једну позицију да бисте пронашли подешавање Омекшивач воде



7. Додирните Измена, десни софтверски тастер , да бисте ушли у листу подешавања.
8. Окрените бирач да бисте визуелизовали опције:
 - **Искључено** : да бисте деактивирали омекшивач воде.
 - **Прање** : омекшивач воде делује само током фазе прања. Овакво подешавање задовољава већину услова у којима се уређај користи.
 - **Прање + Rinse** : ако је вода из довода нарочито тврда (нивои 6 и 7), препоручујемо да омекшивач

воде подесите и за фазу испирања како би се сачувала мекоћа тканина.



Ово подешавање повећава потрошњу соли.

OFF

✓ Wash

Wash+Rinse



Select

9. Додирните десни софтверски тастер

☐ , Изаберите, да бисте потврдили.

10. Додирните леви софтверски тастер ☐

← , да бисте се вратили на претходни приказ.

Нивои тврдоће воде

Нивои	Нивои као што је приказано на тестеру ¹⁾	Опсег тврдоће воде				
		°f (Француски степени)	°d (Немачки степени)	°e (енглески степени)	mmol/l	ppm
1	C01	≤ 5	≤ 3	≤ 4	≤ 0,5	≤ 50
2	C02	6 - 13	4 - 7	5 - 9	0.6 - 1.3	60 - 130
3	C03	14 - 21	8 - 11	10 - 15	1.4 - 2.1	140 - 210
4 ²⁾	C04	22 - 29	12 - 16	16 - 20	2.2 - 2.9	220 - 290
5	C05	30 - 37	17 - 20	21 - 26	3.0 - 3.7	300 - 370
6	C06	38 - 45	21 - 25	27 - 32	3.8 - 4.5	380 - 450
7	C07	≥ 46	≥ 26	≥ 33	≥ 4,6	≥ 460

1) Ако су испоручени са уређајем.

2) Фабричко подешавање, задовољава већину услова примене.

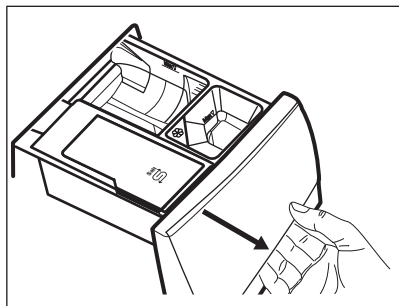
10.3 Допуните со

Функција омекшивача воде делује путем специјалних смола које су присутне у уређају.

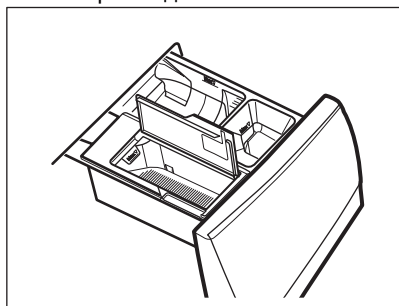
Да би се смоле регенерисале и биле спремне да омекшају воду, сипајте

специјалну со у одељак :

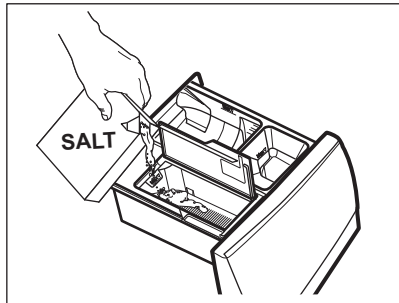
1. Отворите поклопац дозатора детерџента.



2. Отворите одељак .



3. Сипајте специјалну со.



4. Затворите одељак за со и дозатор детерџента.



Редовно проверавајте да ли има доволно соли.

Одељак  може садржати око 600 g соли, што је довољно за око два месеца уколико је подешен подразумевани ниво тврдоће воде (C04) и уколико је омекшивач воде активиран само током фазе прања. Другачији ниво тврдоће воде или другачије

подешавање могу повећати или смањити потрошњу соли. Погледајте одељке „Како се подешава ниво тврдоће воде“ и „Како да подесите омекшивач воде и током фазе испирања“.

Дисплеј приказује поруку **Допуните со** на крају циклуса када је потребно додати со у одељак , чак и када је преостало још мало соли.

УПОЗОРЕЊЕ!

Сипајте со само у одељак .

УПОЗОРЕЊЕ!

Не сипајте ништа друго осим соли у одељак . Ако се било који други детерџент/адитив нехотице сипа у овај одељак, погледајте одељак „Елиминисање детерџента или других адитива из одељка за со“ у поглављу „Решавање проблема“.



Користите само специјалну со за машине за прање судова и/или веша. Одговарајућу со можете наручити са сајта! Друге врсте соли су мање ефикасне и током времена могу довести до трајног оштећења технологије омекшивача воде.

УПОЗОРЕЊЕ!

Немојте користити фину со!



Уређај користи свој пуни потенцијал са сољу. Допуњавањем соли по потреби, уређај одржава ефикасност система омекшавања. Ако током дужег временског периода користите уређај без соли, када се со поново сипа, функција омекшивача воде биће у потпуности обновљена након неколико дугих циклуса прања.

10.4 Регенерација омекшивача воде

Након неколико циклуса, уређај ће можда морати да регенерише омекшивач воде.

Процес регенерације се аутоматски обезбеђује приликом рутинског покретања програма као што су Cottons и Synthetics чак и ако се трајање програма смањи једним додиром дугмета Завршетак за, ако је доступно на уређају.

Други програми могу аутоматски да изврше процес регенерације када подешавања и услови то дозволе.



Ако обично покрећете веома кратке циклусе, можда неће доћи до процеса регенерације: видели бисте да се со не користи, пошто се користи само током фазе регенерације. Да бисте обезбедили процес регенерације **покрените програм Cottons или Synthetics једном недељно или барем сваке две недеље.**

11. ПРОГРАМИ

11.1 Графикон програма

Програми прања

Програм	Опис програма
Програми прања	
Eco 40-60	Циклус ниске енергије за памучне предмете који се перу на 40 °C или 60 °C. Ниједна опција не може да се активира. Смањује температуру и продужава време како би се дошло до добрих резултата прања. ¹⁾
UltraQuick 39min	 Стандардно трајање програма је развијено на количини веша од 5 kg. Ако перете мању или већу количину веша, време прања се аутоматски смањује или повећава.
Cottons	Бели памук и обојени памук. Нормално и веома заправљан веш.
Synthetics	Синтетика или материјали различитог састава. Нормално заправљан веш.
Delicates	Осетљиве тканине као што су акрил, вискоза и тканине од мешовитих материјала које захтевају нежније прање. Нормалан степен заправљаности.
Wool/Silk 	Вунена одећа која се пере у машини, вунена одећа која се пере ручно и остале тканине са симболом „ручно прање”. ²⁾
Rapid 20min	Памучне и синтетичке тканине са благим степеном заправљаности или носене само једном.
Sportswear	Спортска одећа, синтетичка влакна као што су полиестер, полиестер/еластин мешавине, полиамид. Погодно је за уклањање зноја и телесних прљавштина са техничке спортске одеће.

Програм	Опис програма
Jeans	Нормално запрљана тексас одећа. Овај програм обавља фазу пажљивог испирања, намењену стварима од тексаса, чиме се смањује губитак боје и уклања преостали прашак за прање са тканина.
Outdoor	 Не користите омекшивач тканина и уверите се да нема остатака омекшивача у дозатору детерџента. Одећа коју носимо када изаlazимо напоље, радна и спортска одећа, водоотпорне јакне и јакне које пропуштају ваздух, као и јакне са поставом од вуне која може да се извади или са унутрашњом поставом. Овај програм може се користити као циклус за обнављање својства водоодбојности одеће и посебно је прилагођен за третирање одеће са хидрофобним слојем. За обављање циклуса за обнављање својства водоодбојности одеће, поступите на следећи начин: - Сипајте детерџент за прање у преграду за фазу прања. - Сипајте посебно средство које обнавља својство водоодбојности одеће у преграду за омекшивач тканина. - Смањите количину веша на 1 kg. Да бисте додатно побољшали дејство средства за обнављање својства водоодбојности одеће, одећу осушите у машини за сушење веша тако што ћете подесити програм за сушење напољу (ако је доступан и ако ознака на одећи дозвољава машинско сушење).
Down Jackets	Специјални програм за једну јакну са перјем/паперјем или један јорган, такође са синтетичким пуњењем. За производе пуњене природним перјем и паперјем користите течни детерџент за вуну. Ако ознаке на етикету за негу одеће то дозвољавају, покрените комплетан циклус прања и сушења како бисте сачували изглед и термичку функционалност.
Hygiene	Сертификован од стране компаније Swisstest, програм комбинује циклус прања и паре и уклања више од 99,99% бактерија и вируса* на температурама изнад 60 °C. 3) Полен и алергени се такође смањују за хигијенски чисту одећу после сваког прања.
Silk	Свила која може да се пере машински и ручно и друге осетљиве тканине. Окретање бубња је толико нежно да је могуће третирати чак и најосетљивије одевне предмете.
Duvet	Специјални програм за прекривач од синтетике, перја или паперја, јорган, прекривач за кревет и слично. Користите течни детерџент за осетљиво рубље, нпр. детерџент за вуну.
Machine Clean	Циклус одржавања топлотом водом за чишћење и освежавање бубња и за уклањање остатака који могу узроковати непријатне мирисе. Пре покретања овог циклуса, уклоните све предмете из бубња. У одељку дозатора детерџента за фазу прања, ставите вратанца одељка у положај навише. Сипајте шољу хлорног избелјивача или средства за чишћење машине за прање веша у одељак за фазу прања. НЕМОЈТЕ да користите оба.  Након чишћења бубња, покрените додатни циклус испирања са празним бубњем и без детерџента да бисте уклонили било какве остатке избелјивача.

Програм	Опис програма
Spin/Drain	Све тканине, изузев вунених и веома осетљивих тканина. За центрифугирање веша и испуштање воде из бубња.
Rinse	Све тканине, изузев вунених и веома осетљивих тканина. Програм за испирање и центрифугирање веша. Фабрички подешена брзина центрифуге је она која се користи за програме за памук. Смањите брзину центрифуге тако да одговара врсти веша. Ако је неопходно, подесите опцију Додатно испирање за додатна испирања. При ниској брзини центрифуге уређај врши нежно испирање и скраћује центрифугирање.

- 1) Према Уредби 2019/2023 Комисије ЕУ, овај програм на 40 °C може заједно у истом циклусу да пере нормално запрљан памучни веш декларисан за прање на 40 °C или 60 °C. За достигнуте температуре унутар веша, трајање програма и друге податке, погледајте поглавље „Вредности потрошње“.
- 2) Током овог циклуса бубањ се споро окреће како би се осигурало нежно прање. Може изгледати као да се бубањ не окреће или да се не окреће правилно, али је то нормална појава код овог програма.
- 3) Испитан је за *Staphylococcus aureus*, *Enterococcus faecium*, *Candida albicans*, *Pseudomonas aeruginosa* и бактериофаг MS2 независним тестом који је спровела компанија Swissatest Testmaterialien AG током 2021. године (Извештај о испитивању бр. 202120117).

Температура програма, максимална брзина центрифуге и максимална количина веша

Програм	Подразумевана температура Распон температуре	Референтна брзина центрифуге Опсег брзине центрифуге	Максимална количина веша за прање
Eco 40-60	1) 2)	1400 o/min 1400 o/min - 400 o/min	10.0 kg
UltraQuick 39min	30°C 60°C – Хладно	1400 o/min 1400 o/min - 400 o/min	8.0 kg
Cottons	40°C 90°C – Хладно	1400 o/min 1400 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Synthetics	30°C 60°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	5.0 kg
Delicates	30°C 40°C – Хладно	800 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg
Wool/Silk 	40°C 40°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	3.0 kg
Rapid 20min	20 °C 20 °C – Хладно	1200 o/min 1400 o/min - 400 o/min	3.0 kg
Sportswear	30°C 60°C – Хладно	1200 o/min 1200–400 o/min	5.0 kg
Jeans	30°C 40°C – Хладно	800 o/min 1200 o/min - 400 o/min	4.0 kg
Outdoor	30°C 40°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg ³⁾ 1.0 kg ⁴⁾
Down Jackets	30°C 40°C – Хладно	1200 o/min 1200–400 o/min	2.0 kg

Програм	Подразумевана температура Распон температуре	Референтна брзина центрифуге Опсег брзине центри- фуге	Максимална ко- личина веша за прање
Hygiene	60°C	1400 o/min 1400 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Silk	30°C	800 o/min 800 o/min - 400 o/min	0.5 kg
Duvet	30°C 40°C – Хладно	800 o/min 800-400 o/min	3.0 kg
Machine Clean	60°C	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	-
Spin/Drain	-	1400 o/min 1400 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Rinse	-	1400 o/min 1400 o/min - 400 o/min	10.0 kg

- 1) Приликом коришћења овог програма, температура није видљива на дисплеју и аутоматски се подешава.
- 2) Према Уредби бр. 2019/2023 Комисије ЕУ, овај програм на 40 °C може заједно у истом циклусу да пере нормално запрљан памучни веш декларисан за прање на 40 °C или 60 °C.



За достигнуте температуре унутар веша, трајање програма и друге податке, погледајте одељак „Вредности потрошње“.

Најефикаснији програми у погледу потрошње електричне енергије уопштено речено су они који раде на нижим температурама и трају дуже.

- 3) Програм прања.
- 4) Програм прања и фаза обнављања водоотпорности.

Компатибилност програмских опција



Опције не могу да се изаберу са свим програмима прања, одређена опција може да искључи другу. У овом случају, уређај вам не дозвољава да заједно подесите некомпатибилне жељене опције.

Водите рачуна да екран и софтверски тастери буду увек чисти и суви.



Када подесите програм прања и уђете у мени Мени , дисплеј приказује само доступне опције.

Опције **Блокада за безбедност деце** и **Завршетак за** могу да се бирају са свим програмима.

	Eco 40-60	UltraQuick 39min	Cottons	Synthetics	Delicates	Wool/Silk	Rapid 20min	Sportswear	Jeans	Outdoor	Down Jackets	Hygiene	Silk	Duvet	Machine Clean	Spin/Drain	Rinse
 Брзина центрифуге	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
 Задржавање испирања	■	■	■	■	■	■		■	■	■	■	■					■
 Без центрифуге																■ ¹⁾	■
 Претпрање			■	■				■									
 Додатно испирање		■	■	■	■			■	■	■	■	■					■
 Steam Anti-crease		■	■	■				■	■			■					
 Тихо			■	■	■			■	■								
 Завршетак за	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■

1) Ако подесите опцију Без центрифуге, уређај само испушта воду.

Одговарајући детерџенти за програме прања

Програм	Универзални прашак ¹⁾	Течност за све тканине	Течност за обојене тканине	Осетљива вуна	Посебан
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Wool/Silk	--	--	--	▲	▲
Rapid 20min	--	▲	▲	--	--

Програм	Универзални прашак ¹⁾	Течност за све тканине	Течност за обојене тканине	Осетљива вуна	Посебан
Sportswear	--	▲	▲	--	▲
Jeans	--	--	▲	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Down Jackets	--	▲	▲	--	▲
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Silk	--	--	--	▲	▲
Duvet	--	--	--	▲	▲
Running Shoes	--	▲	▲	--	--
Pet Hair	▲	▲	▲	--	--
Baby	▲	▲	▲	--	--
Linen	--	▲	▲	--	--
Curtains	--	▲	▲	--	--
Business Shirts	▲	▲	▲	--	--

¹⁾ На температури вишој од 60 °C препоручује се употреба детерџента у прашку.

▲ = Препоручује се

-- = Није препоручено

11.2 Више програма

Програми прања

Програм	Опис програма
Програми прања	
Towels	Памучни пешкири и баде-мантили. Идеално за нормално и веома запрљан веш.
Training Gear	Предложено за малу количину веша сачињену од спортске и фитнес одеће.
Soccer/Rugby	Фудбалска и рагби одећа са полиестером, мешавинама полиестера/еластина, полиамидом и микрофилер материјалима. Специјални циклус осмишљен за свеже флеке са интегрисаном фазом предпрања.
Skiing Gear	Савршено за тешку одећу као што су јакне за скијање и одећа за планинарење.
Running Shoes	Осмишљено за патике за трчање, програм за нежно прање.
AntiAllergy Vapour	Ствари од белог памука. Овај делотворан програм прања у комбинацији са паром уклања више од 99,99% бактерија и вируса ¹⁾ уз одржавање температуре изнад 60°C током читаве фазе прања; уз додатно дејство на влакна захваљујући фази паре, продужена фаза испирања осигурава правилно уклањање остатака детерџента и микроорганизама. Овај програм уз то осигурава правилно смањење полена и алергена.

Програм	Опис програма
Pet Hair	Програм прања прилагођен уклањању длака кућних љубимаца са предмента
Pillow	Осмишљено да осуши 2 јастука за софу или 1 јастук за кревет. Препоручује се прање јастука за кревет сопственом јастучницом. Да бисте били у току са неким индикацијама о димензијама.
Baby	Специјални брзи циклус за одећу за бебе са добрим перформансама прања и испирања.
Linen	Специјални осетљиви циклус прилагођен белим или обојеним ланеним влакнима.
Curtains	Специјални програм за завесе. Фаза претпрања активира се аутоматски. ²⁾
BedLinen XL	Циклус прања за три комплета постељине, од којих један може бити дупле величине.
Easy Iron	Предмети од памука, синтетике и мешовитих тканина који захтевају нежно прање. Нормална и слабо запрљано ³⁾
1 Item Fast	Слабо запрљани памучни и синтетички предмети.
Steam Refresh	Предмети од памука, синтетике и мешавине материјала. Посебан циклус за напаривање без прања који може да се користи за припрему сувог веша за пеглање или за освежавање једном ношене одеће. Овај програм смањује гужвање, мирисе и опушта тканине. Немојте да користите детерџент.
Steam Cashmere	Вуна и кашмир. Кратак програм за освежавање без прања предмета од вуне и кашмира који могу да се перу ручно. Када се третирају мање количине веша, трајање програма може додатно да се скрати помоћу опције Завршетак за.
Business Shirts	Памучне и мешовите памучне кошуље, нормално запрљане са паром на крају како би се олакшало пеглање. Ради најбољих резултата, када се програм заврши одмах извадите одећу на вешалицу за сушење на ваздуху.

¹⁾ Испитан је за *Staphylococcus aureus*, *Enterococcus faecium*, *Candida albicans*, *Pseudomonas aeruginosa* и бактериофаг MS2 независним тестом који је спровела компанија Swissatest Testmaterialien AG током 2021. године (Извештај о испитивању бр. 202120117).

²⁾ Немојте да користите детерџент за фазу претпрања за испирање само водом.

³⁾ Да бисте смањили гужвање веша, овај циклус регулишите температуру воде и обавља фазу меког прања и центрифуге. Уређај ће аутоматски испрати веш неколико пута.

Температура програма, максимална брзина центрифуге и максимална количина веша

Програм	Подразумевана температура Распон температуре	Референтна брзина центрифуге Опсег брзине центрифуге	Максимална количина веша за прање
Towels	40°C 90°C – Хладно	1400 o/min 1400 o/min - 400 o/min	4.0 kg

Програм	Подразумевана температура Распон температуре	Референтна брзина центрифуге Опсег брзине центри- фуге	Максимална ко- личина веша за прање
Training Gear	30°C 40°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	1.0 kg
Soccer/Rugby	40°C 60°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	5.0 kg
Skiing Gear	30°C 40°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg
Running Shoes	30°C 40°C – Хладно	1000 o/min 1000 o/min - 400 o/min	1.0 kg
AntiAllergy Vapour	60°C	1400 o/min 1400 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Pet Hair	30°C 60°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg
Pillow	30°C 40°C – Хладно	800 o/min 800–400 o/min	3.0 kg
Baby	30°C 60°C – Хладно	1400 o/min 1400 o/min - 400 o/min	4.0 kg
Linen	30°C 40°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg
Curtains	30°C 40°C – Хладно	800 o/min 1200–400 o/min	2.0 kg
BedLinen XL	30°C 60°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	4.5 kg
Easy Iron	40°C 60°C – Хладно	800 o/min 800 o/min - 400 o/min	4.5 kg
1 Item Fast	20 °C 20 °C – Хладно	1200 o/min 1400–400 o/min	0.5 kg
Steam Refresh	-	-	2.0 kg
Steam Cashmere	-	-	2.0 kg
Business Shirts	30°C 60°C – Хладно	1400 o/min 1400 o/min - 400 o/min	2.0 kg

Компатибилност програмских опција



Опције не могу да се изаберу са свим програмима прања, одређена опција може да искључи другу. У овом случају, уређај вам не дозвољава да заједно подесите некомпатибилне жељене опције.

Водите рачуна да екран и софтверски тастери буду увек чисти и суви.



Када подесите програм прања и уђете у мени **Мени** , дисплеј приказује само доступне опције.

Опције  **Блокада за безбедност деце** и  **Завршетак за** могу да се бирају са свим програмима.

	Towels	Training Gear	Soccer/Rugby	Skiing Gear	Running Shoes	AntiAllergy Vapour	Pet Hair	Pillow	Baby	Linen	Curtains	BedLinen XL	Easy Iron	1 Item Fast	Steam Refresh	Steam Cashmere	Business Shirts
 Брзина центрифуге	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■			■
 Задржавање испирања	■	■		■	■	■	■		■	■	■		■				■
 Тихо	■	■			■		■			■	■						
 Без центрифуге															■	■	
 Претпрање	■	■			■	■	■						■				
 Додатно испирање	■	■	■	■	■	■	■		■	■	■	■	■				■
 Steam Anti-crease	■	■				■	■		■	■		■	■		■	■	
 Завршетак за	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■

11.3 Програми Steam

Програми Steam се могу користити за смањење набора и непријатних мириса на одећи (као што су памук, синтетика, мешовите тканине, укључујући и

осетљиве) коју само треба освежити, за кратко време, избегавајући прање.

Влакна тканине су опуштена и након тога пеглање не захтева нимало напора. Када

се циклус заврши, брзо извадите веш из бубња.

НЕ подешавајте овај програм са следећим типовима веша:

- Тканинама које нису погодне за сушење у машини за сушење.
- Предмети са етикетом „Само хемијско чишћење“.



Не користите детерџент!

Програми Steam не уклањају нарочито интензиван непријатан мирис и не изводе никакав хигијенски циклус. После третмана паром веш може да буде влажан. Окачите веш на неколико минута.

Мирис (Electrolux Steam Fragrance)

Electrolux Steam Fragrance омогућава вам да освежите чак и своју осетљиву одећу, уклањајући наборе и додајући свежину нежним мирисом који је посебно развила компанија **Electrolux**. Освежавањем одеће паром, уместо комплетним циклусима

прања, дуже ћете одржати изглед и осећај нове одеће. Мирис можете безбедно користити чак и са програмима Кашмир и Пара - ако су доступни - за осетљиве тканине као што су кашмир и вуна. Приликом третирања мањег оптерећења смањите дозу мириса и трајање циклуса: за само петнаест минута, ваша одећа ће повратити тај осећај „управо опраног“.

Пажљиво прочитајте упутства која сте добили уз мирис.

НЕМОЈТЕ:

- Машински сушити одећу третирану мирисом. Мирис ће испарити.
- Користити мирис у сврхе другачије од оних које су овде описане.
- Користити мирис на новим предметима. Нови предмети могу да садрже остатке једињења завршне обраде која нису компатибилна са мирисом.



Мирис је доступан у **Electrolux** веб продавници или код овлашћеног продавца.

11.4 Woolmark Premium Wool Care – Зелено



Циклус прања вуне у овој машини тестирала је и одобрила компанија The Woolmark Company за прање одевних предмета који садрже вуну означених етикетом „ручно прање“ уколико се производи перу према упутствима на етикети одевних предмета и онима које је издао произвођач ове машине за прање рубља. M2304

12. 📶 ПОДЕШАВАЊИМА WI-FI БЕЖИЧНЕ ВЕЗЕ

У овом поглављу описано је како можете да повежете паметни уређај са Wi-Fi мрежом и са мобилним уређајима.

Ова функција вам омогућава да добијате обавештења, као и да контролишете и надгледате апарат преко мобилних уређаја.

Вај-фај функционалност је искључена као подразумевано фабричко подешавање.

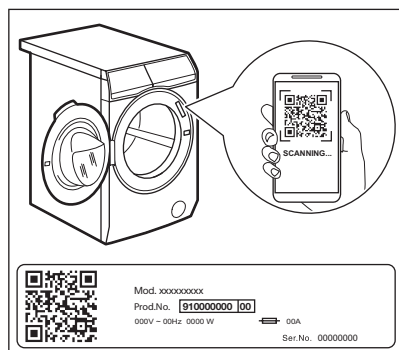
Да бисте повезали уређај и уживали у целокупном спектру функција и услуга које су вам потребне:

- Бежична мрежа код куће са омогућеном интернет везом.

- Мобилни уређај повезан на бежичну мрежу.

Параметри Wi-Fi модула	
Фреквенција	2,412–2,472 GHz за европско тржиште
Протокол	IEEE 802.11b/g/n
Максимална снага	<20 dBm
Шифровање	WPA, WPA2, WPA3

12.1 QR код на плочици са техничким карактеристикама



QR код може да се користи на два начина:

- Скенирајте QR код помоћу уграђене апликације камере да бисте преузели нашу апликацију из продавнице апликација на паметном уређају и следите потребне кораке.
- Упаривање паметног уређаја са уређајем ради поједностављивања процеса. Скенирајте QR код помоћу уграђеног скенера QR кодова у нашој апликацији.

12.2 Инсталирање и конфигурисање Апликација



Апликација вам омогућава да помоћу мобилног уређаја управљате процесом прања веша.

Садржи велики број програма, корисних функција и података о производу савршено прилагођених уређају.

Помоћу апликације можете да бирате програме који су вам већ доступни на командној табли уређаја, плус можете да откључате и додатне програме који су доступни само путем мобилног уређаја.

Додатни програми се временом могу мењати уз нове верзије апликације. То је персонализована нега рубља – и то помоћу вашег мобилног уређаја.

Приликом повезивања уређаја са апликацијом, будите у његовој близини са својим мобилним уређајем.

Уверите се да је мобилни уређај повезан са бежичном мрежом.

1. Идите у продавницу App Store на паметном уређају или скенирајте QR код (*погледајте одељак „QR код на плочици са техничким карактеристикама“*).
2. Преузмите и инсталирајте нашу апликацију.
3. Покрените апликацију. Изаберите државу и језик и пријавите се са својом адресом е-поште и лозинком. Ако немате налог, направите га тако што ћете пратити упутства у Апликација.
4. За регистровање и конфигурисање уређаја, пратите упутства у апликацији.

12.3 Вај-фај веза уређаја

Укључивање Вај-фај мреже



Као подразумевано фабричко подешавање, функција Вај-фај је искључена.

Додирните дугме Укључено/Искључено  на неколико секунди да бисте активирали уређај.

Да бисте повезали уређај са Вај-фај мрежом, додирните и задржите сензорско дугме Режим даљинског старта  на 5 секунди. Такође је могуће омогућити Вај-фај из менија за подешавања.

Током ове фазе, дисплеј приказује Вај-фај икону  и поруку „Покретање...”. Након неког времена појављују се порука

„Спремно за повезивање” и икона .

Повезивање вашег уређаја



Пре него што наставите са следећим корацима, уверите се да је Апликација преузета и конфигурисана и да је паметни уређај повезан са кућном мрежом. Погледајте одељак „Инсталирање и конфигурирање апликације”.

Отворите Апликација са паметног уређаја и пратите приказана упутства да бисте додали свој уређај.

Током фазе повезивања, Апликација може да вас преусмери на Вај-фај подешавања паметног уређаја ради избора кућне мреже и од вас затражи да унесете лозинку за Вај-фај ради повезивања уређаја.

Након фазе **Повезивање**, ако се успешно закључи, приказује се порука „**Повезивање успешно**”. У супротном, приказаће се порука „**Повезивање није могуће**”.

Када се изврши повезивање, додиривање сензорског дугмета Режим даљинског старта  ради укључивања омогућиће корисницима да даљински покрену циклусе у Апликација.

Аутоматско повезивање са регистрованом мрежом

Када се уређај успешно подеси и региструје на кућну мрежу, сваки пут када се укључи, покушаће аутоматски да се повеже са мрежом. Када се Вај-фај веза

успешно успостави, неће бити никаквог звука.

Повезивање са другом мрежом (поновно отварање приступне тачке)

Сваки пут када корисник додирне и задржи сензорско дугме Режим даљинског старта  на 5 секунди, приступна тачка ће се отворити и емитовати. Нови пријавни подаци за мрежу примљени у овом тренутку замениће претходно сачуване пријавне податке и уређај се затим повезује са новом Вај-фај мрежом.

Погледајте одељак „Повезивање вашег уређаја” да бисте извршили повезивање.

Искључивање Вај-фај мреже

Ако корисник одлучи да више не повезује уређај са Вај-фај мрежом, може да додирне и задржи сензорско дугме Режим даљинског старта  на 10 секунди и уређај ће се ресетовати и искључити. Такође је могуће онемогућити Вај-фај из менија за подешавања.

Након потврде да је дисплеј успоставио почетне вредности, приказује се порука „**Мрежа је враћена на почетну вредност**” и да је Вај-фај подешен.

12.4 Ажурирање путем интернета

Апликација може да предложи ажурирање вашег уређаја.

Ако програм ради, апликација обавештава да ће се ажурирање покренути на крају програма.

Током ажурирања, уређај приказује поруку на дисплеју.

Током ажурирања, немојте да искључујете уређај или да га искључите из струје.

Уређај ће моћи поново да се користити по завршетку ажурирања, без икаквог обавештења о успешном ажурирању.

Ако дође до грешке, уређај приказује поруку на дисплеју: само притисните било које дугме или окрените дугме за избор да бисте се вратили на нормалну употребу.

12.5 Увек укључен Вај-фај

Функција Увек укључен Вај-фај доступна је у апликацији.

Ова функција одржава уређај повезаним са мрежом чак и када је уређај искључен.

Индикатор  се наизменично укључује и искључује.

Уређај је могуће укључити притиском на дугме Укључено/Искључено  или путем апликације.



Функција Увек укључен Вај-фај може да утиче на потрошњу енергије.

13. ОПЦИЈЕ

13.1 Увод

За сваки програм доступно је неколико додатних опција. Проверите компатибилност у одељку са табелом програма.



Након 10 секунди неактивности на дисплеју се приказује почетни екран са изабраним програмом.

13.2 Опције софтверског тастера



Након избора програма, могуће је променити и подесити подразумеване вредности Температуре  и Центрифуга .

Да бисте изменили **Температуре**  притисните леви софтверски тастер .

- Приказана подразумевана температура ће се смањити на минимум који се очекује за изабрани циклус.
- Наставите са притискањем и низ ће се наставити од максималне очекиване температуре.



Ако подешавање Температуре  није доступно, ће лампица левог софтверског тастера бити искључена.

Да бисте изменили **Центрифуга**  притисните десни софтверски тастер .

- Приказана подразумевана центрифуга ће се смањити на минимум који се очекује за изабрани циклус.
- Наставите са притискањем и низ ће се наставити од максималне очекиване центрифуге.



Ако је доступна само једна опција, лампица десног софтверског тастера ће бити искључена.

13.3 Трајно Претпрање

Користите ову опцију да бисте додали фазу претпрања на 30 °C пре фазе прања.

Ова опција се препоручује за јако запрљан веш, нарочито ако на њему има песка, прашине, блата и других чврстих честица.

Додирните софтверски тастер **Мени** , окрените бирач док екран не прикаже опцију Претпрање.

Да бисте **активирали/деактивирали** ову опцију:

- Додирните десни софтверски тастер  и релевантни индикатор ће се укључити/искључити.



Претпрање остаје активно и након искључивања и укључивања машине и подразумевано постављени у програму где је доступно. Ова опција може да продужи трајање програма.

13.4 Трајно Додатно испирање

Помоћу ове опције можете да додате неколико испирања у одабране програме прања и оптимизујете дистрибуцију омекшивача тканине и побољшате мекоћу тканине. Ово је препоручљиво када користите омекшивач.

Корисна је за особе алергичне на детерџенте и у областима где је вода мека.

Додирните софтверски тастер **Мени** , окрените бирач док екран не прикаже опцију Додатно испирање.

Да бисте **активирали/деактивирали** ову опцију:

- Додирните десни софтверски тастер  и релевантни индикатор ће се укључити/искључити.



Додатно испирање остаје активно и након искључивања и укључивања машине и подразумевано постављени у програму где је доступно. Ова опција може да продужи трајање програма.

13.5 Steam Anticrease

Ова опција додаје фазу паре иза које следе покрети против гужвања на крају програма прања. Дејство паре смањује наборе на тканини и олакшава пеглање.

Додирните софтверски тастер **Мени** , окрените бирач док екран не прикаже опцију Steam Anticrease.

Да бисте **активирали/деактивирали** ову опцију:

- Додирните десни софтверски тастер  и релевантни индикатор ће се Укључено/Искључено.



Ова опција може да продужи трајање програма.

Да бисте **прекинули** фазу Steam Anticrease:

- Додирните дугме Укључено/Искључено  на неколико секунди да бисте деактивирали уређај.
- Окрените бирач програма у неки други положај.

13.6 Тихо

Са овом опцијом, прелазна и коначна фаза центрифуге се потискују и програм се завршава са водом у бубњу. Ово помаже да се смањи гужвање.

Врата остају забрављена, а бубањ се редовно окреће да би се смањило гужвање. Морате да испустите воду да бисте откључали врата.

Пошто је програм врло тих, погодан је за употребу у ноћним сатима када је на снази јефтинија тарифа за електричну енергију. У неким програмима испирања се обављају са више воде.

Додирните софтверски тастер **Мени** , окрените бирач док екран не прикаже опцију Тихо.

Да бисте **активирали/деактивирали** ову опцију:

- Додирните десни софтверски тастер  и релевантни индикатор ће се укључити/искључити.

Ако додирнете дугме Старт/Пауза, уређај извршава само фазу испуштања воде.



Уређај аутоматски испушта воду након приближно 18 сати.

13.7 Завршетак за

Помоћу ове опције можете да подесите време завршетка изабраног циклуса.



Предложено време за завршетак је увек веће од трајања програма.

Да бисте **активирали** ову опцију:

- Додирните софтверски тастер **Мени** , окрените бирач док екран не прикаже опцију Завршетак за.

Set timer to
Finish in



OFF

- Ову опцију можете да активирате притиском на десни софтверски тастер ☐. Дисплеј приказује часове до истека времена почевши од 3 часа.

Set timer to
Finish in



- Притиском на десни софтверски тастер ☐ поред , могуће је повећати време за један час при сваком додиру, до 24 часа.

Set timer to
Finish in



- Ако желите да смањите време додирните леви софтверски тастер ☐ поред , трајање ће сваким додиром бити скраћено за један час.
- Када сте изабрали жељени тајмер сачекајте 3 секунде и бићете преусмерени на екран почетне стране

где ћете на врху дисплеја моћи да видите одбројавање.

8h 



Cottons

max 5kg

 30° 1600 



Уређај задржава избор ове опције након што га искључите.

Да бисте **уклонили** опцију Завршетак за.:

- Крећите се Мени  до опције Завршетак за.
- Скратите време притиском на леви софтверски тастер док дисплеј не прикаже Искључено

13.8 Блокада за безбедност деце



Помоћу ове опције можете спречити да деца случајно рукују уређајем.

Да бисте **активирали** ову опцију:

- Додирните софтверски тастер **Мени** , окрените бирач док екран не прикаже опцију Блокада за безбедност деце.

Child lock

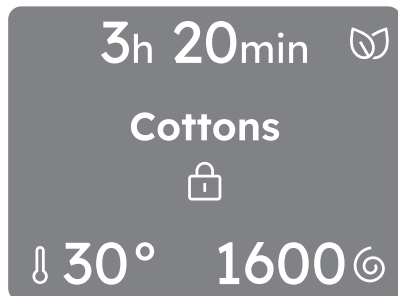


OFF

- Ову опцију можете да активирате тако што ћете додирнути десни софтверски тастер ☐.
- Када активирате опције, софтверски тастери и екран осетљив на додир се

деактивирају. Уређај можете да искључите помоћу дугмета Укључено/Искључено.

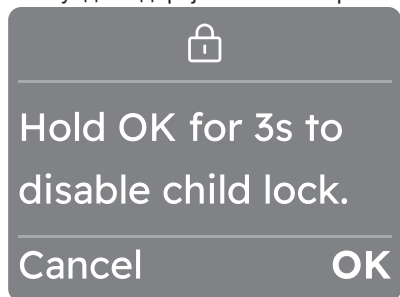
- Пре него што додирнете дугме Старт/Пауза, уређај не може да се покрене. Дисплеј приказује икону Блокада за безбедност деце на средини дисплеја.



Уређај задржава избор ове опције након што га искључите.

Да бисте **деактивирали** ову опцију:

- Држите десни софтверски тастер ☐ на 3 секунде. Одбројавање се покреће.



Када се опција деактивира, дисплеј ће приказати информације као пре активације,



13.9 Омиљено

Како подесити омиљени циклус
Може се сачувати до три омиљена циклуса.



Нема подразумевано сачуваних омиљених циклуса.

Додирните софтверски тастер **Мени**, окрените бирач док екран не прикаже опцију Омиљено.

Да бисте **сачували** омиљени циклус:

- Изаберите једно од три празна поља тако што ћете додирнути десни софтверски тастер ☐.
- Након две секунде, дисплеј ће приказати изабрани циклус као омиљени препознатљив по срцу на врху екрана.



Када желите да сачувате следећи омиљени циклус, прво празно поље ће бити аутоматски назначено.

Како заменити омиљени циклус
Могуће је **заменити** омиљене циклусе:

- Окрените бирач да бисте изабрали једно од три поља која ће бити замењена.
- Потврдите ред додиром десног софтверског тастера ☐.
- Додирните **поново** десни софтверски тастер ☐ да бисте заменили омиљени циклус.

- Појављује се искачући мени за потврду, додирните десни софтверски тастер ☐ ради потврде.
- Након две секунде, дисплеј ће приказати изабрани циклус као омиљени препознатљив по срцу на врху екрана.

Није могуће **избрисати** омиљени циклус на уређају.



Да би се избрисали омиљени циклус неопходно је извршити ресетовање уређаја или апликације на фабричке вредности.

Како приступити омиљеним циклусима
Да бисте приступили омиљеним циклусима са листе програма, ротирајте бирач са леве стране.



Ако су поља заузета биће приказан први омиљени циклус, затим други и на крају трећи.

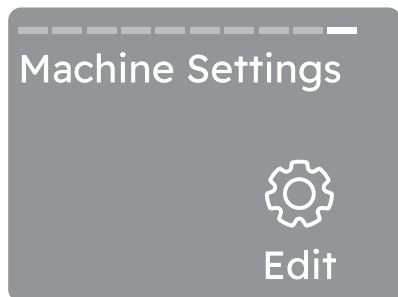


Ако су поља празна, биће приказан предлог како сачувати нове омиљене локације.

14. ПОДЕШАВАЊА

14.1 Подешавања

У овом пасусу су објашњена главна подешавања уређаја.



Додирните десни софтверски тастер Измена да бисте приступили подешавањима.



Након 10 секунди неактивности, дисплеј приказује екран почетне стране са изабраним програмом.

14.2 Конфигурација Језик

Могуће **променити језик дисплеја** листањем кроз листу ротирајући дугме да бисте пронашли жељени језик.

- Изаберите га тако што ћете додирнути десни софтверски тастер ☐

- Вратите се на претходни приказ тако што ћете додирнути сензорски тастер Мени .



Окретањем дугмета изабрани језик ће бити истакнут на дисплеју.

14.3 Wi-Fi

Помоћу ове опције уређујете подешавање за Вај-фај.

Додирните десни софтверски тастер ☐ да бисте приступили подешавањима. Можете да:

- Омогућите Вај-фај мрежу.
- Повежете са другом Вај-фај мрежом
- Онемогућите Вај-фај мрежу.



За више детаља, погледајте поглавље „Вај-фај – подешавање повезивања”.

14.4 Тврдоћа воде

Помоћу ове поставке можете да промените ниво Тврдоћа воде.

Да бисте **изменили** ниво:

- Додирните леви софтверски тастер ☐ поред индикатора  да бисте смањили тврдоћу.

- Додирните десни софтверски тастер ☐ поред индикатора  да бисте повећали тврдоћу.

Окрените бирач да бисте прешли на следеће подешавање.



На располагању је седам нивоа тврдоће.

14.5 Омекишивач воде

Помоћу овог подешавања можете да промените опцију Омекишивач воде.

- Додирните десни софтверски тастер ☐ да бисте уредили опцију.
- Окрените бирач да бисте визуелизовали опције:
 - а. Искључено
 - б. Прање
 - с. Прање + Rinse
- Изаберите жељени ниво тако што ћете додирнути десни софтверски тастер ☐.



Вратите се  на претходни приказ тако што ћете додирнути леви софтверски тастер ☐.

14.6 Звук дугмета

Помоћу овог подешавања можете да искључите звук дугмади.

Да бисте **активирали/деактивирали** звукове:

- Додирните десни софтверски тастер ☐ и релевантни индикатор ће се укључити /искључити .

Окрените бирач да бисте прешли на следеће подешавање.



Звукови дугмади Укључено/Искључено  не могу да се онемогуће.

14.7 Крај упозорења

Помоћу ове поставке можете да промените Крај упозорења.

Да бисте **активирали/деактивирали или изменили** звук:

- Додирните десни софтверски тастер ☐ да бисте уредили опцију.
- Окрените бирач да бисте визуелизовали нивое:
 - а. Дуго 
 - б. Средња температура 
 - с. Кратко 
 - д. Искључено 
- Додирните десни софтверски тастер да бисте изабрали жељени звук.



Вратите се  на претходни приказ тако што ћете додирнути сензорски тастер Мени .

14.8 Осветљеност дисплеја

Помоћу ове поставке можете да промените Осветљеност дисплеја.

Да бисте **изменили** ниво:

- Додирните леви софтверски тастер ☐ поред индикатора  да бисте смањили осветљеност.
- Додирните десни софтверски тастер ☐ поред индикатора  да бисте повећали осветљеност.

Окрените бирач да бисте прешли на следеће подешавање.



Доступно је пет нивоа осветљености.

14.9 Смернице

Помоћу ове опције можете видети кратка објашњења неких функција.

Окрените бирач и изаберите тако што ћете додирнути десни софтверски тастер ☐ за једну од следећих опција:

- **Увод:** информације о контролној табли, SmartSelect , програмима паре, Мени софтверским тастерима, Режим даљинског старта.
- **WiFi:** информације о повезивању



Вратите се ← на претходни приказ тако што ћете додирнути леви софтверски тастер .

14.10 Радни часови

Помоћу овог подешавања можете да прегледате Радни часови вашег уређаја.



Избројани часови нису избрисани од стране Подешавања враћена на подразумевано

14.11 Подешавања враћена на подразумевано

Помоћу ове поставке можете да вратите уређај на фабричка подешавања.

1. Додирните десни софтверски тастер  да бисте отворили опцију.
2. Додирните леви софтверски тастер  да бисте опозвали радњу.
3. Додирните десни софтверски тастер  да бисте потврдили успостављање почетних вредности.
Извођење ресетовања ће трајати неколико секунди



Подешавања враћена на подразумевано брише сачуване опције трајних и омиљених опција.

15. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА



УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

15.1 Активирање уређаја

1. Утакните мрежни утикач у зидну утичницу.
2. Одврните славину за воду.
3. Притисните дугме Укључено/
Искључено  на неколико секунди да бисте активирали уређај.
Чује се кратак звук.

15.2 Пре активирања уређаја

1. Проверите да ли је мрежни утикач прикључен у мрежну утичницу.
2. Уверите се да је славина за воду отворена.

15.3 Активирање уређаја

Притисните дугме Укључено/Искључено

 да бисте укључили уређај. Чује се кратак звук.

Подразумевани изабрани програм, када је машина укључена, увек је програм

Есо 40-60, као и након активирања из режима приправности.

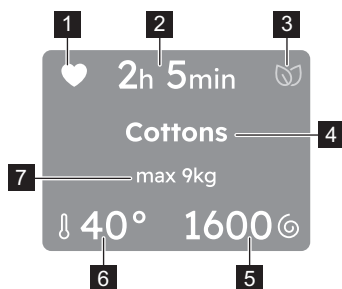
Информације изабраног програма су видљиве на дисплеју.

Лампица сензорског дугмета Старт/Пауза  трепери.

15.4 Подешавање програма

Програм Есо 40-60 је подразумевани предложени програм када је уређај укључен, онај на који се односе информације са енергетске ознаке.

1. Окрените бирач програма да бисте подесили жељени програм.
Након неколико секунди дисплеј приказује приказ резимеа програма са следећим информацијама:



1. Омиљено, ако је већ сачувано.
2. Трајање програма
3. SmartLeaf
4. Изабрани програм
5. Брзина Центрифуга
6. Температуре
7. Максимална количина веша програма.



Додатне опције, ако се активирају, биће видљиве на дисплеју.

На десној страни контролне табле додирните различити ниво запрљања за

SmartSelect

Програм Steam Refresh може да се изабере у области SmartSelect.



Сваки пут када се изабере други ниво SmartSelect биће видљив 2 секунде на позицији 7.

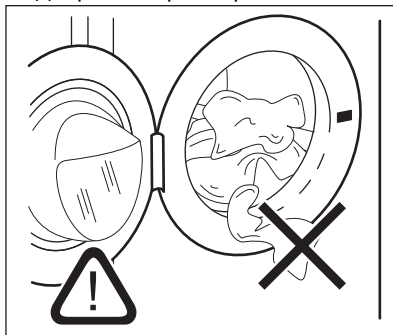
Такође можете да:

1. Додирнете леви софтверски тастер да бисте променили **Температуре** .
2. Додирнете десни софтверски тастер да бисте променили брзину за **Центрифуга** .
3. Додирнете **Мени** да бисте ушли у мени са додатним доступним опцијама и подесили једну или више њих.

15.5 Убацивање веша

- Отворите врата уређаја.
- Протресите веш пре него што га ставите у уређај.

- Ставите веш у бубањ, комад по комад. Водите рачуна да не ставите превише веша у бубањ.
- Добро затворите врата.



ОПРЕЗ

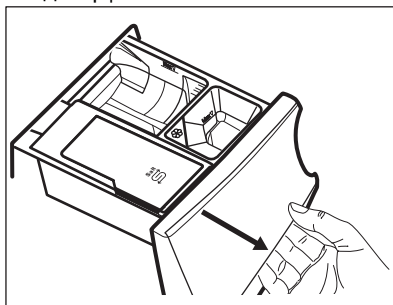
- Водите рачуна да се веш не заглави између заптивача и врата. Постоји ризик од цурења воде или оштећења веша.
- Прање тканина јако запрљаних уљем и са масним флекама или коришћење парфема може да изазове оштећење гумених делова уређаја.

15.6 Додавање детерџента и адитива



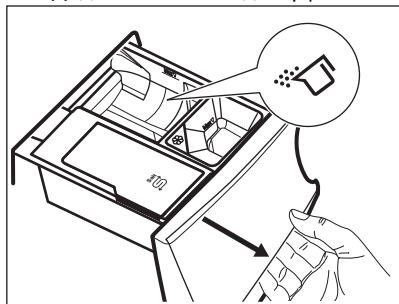
Препоручујемо да не прекорачите максимални назначени ниво (**MAX**).

1. Отворите поклопац дозатора детерџента.

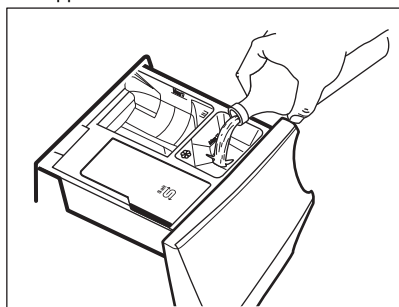


2. Сипајте прашкасти детерџент у преграду . Ако користите течни

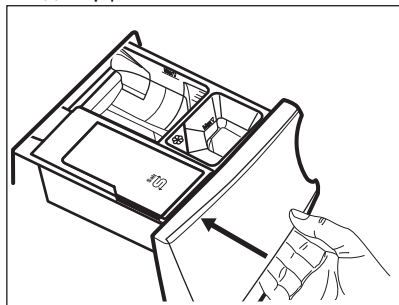
детерџент, погледајте одељак
„Додавање течног детерџента“.



3. По жељи, сипајте омекшивач тканина у одељак .

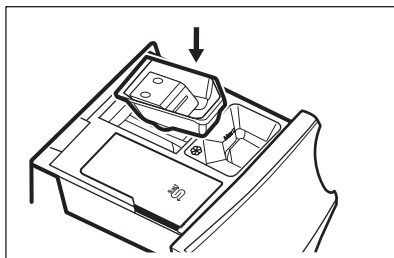


4. Затворите поклопац дозатора детерџента.

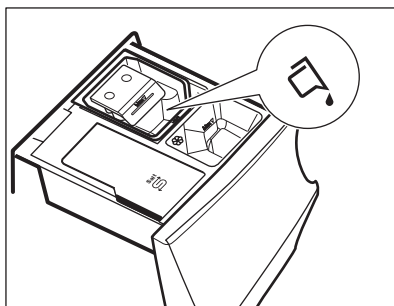


Додавање течног детерџента

1. Ставите одговарајућу посуду за течни детерџент.



2. Сипајте течни детерџент у преграду .



3. Затворите поклопац дозатора детерџента.

15.7 Покретање програма

Додирните сензорско дугме Старт/Пауза  да бисте покренули програм. Одговарајући индикатор опције престаје да трепери и остаје укључен. Програм се покреће, а врата се закључавају. На дисплеју се приказује индикатор .



Одводна пумпа може кратко да ради пре него што се уређај напуни водом.

15.8 Детекција количине веша SensiCare System



Трајање програма на дисплеју се односи на **средњу/велику количину веша**.

Након што додирнете сензорско дугме Старт/Пауза  искључује се индикатор максималне декларисане количине веша и SensiCare System почиње детекцију унете количине веша:

1. Уређај детектује количину веша у првих 30 секунди.
2. Ако се открије преоптерећење, упозорење ће се приказивати 30 секунди пре него што дисплеј оде на претходни приказ.
3. Током ове фазе бубањ се накратко окреће.
4. У складу с тим, трајање програма може да се прилагоди, тј. продужи или скрати. Након следећих 30 секунди, почиње пуњење водом.

На крају детекције количине веша ће, у **случају преоптерећења бубња**, могуће паузирати уређај и уклонити вишак веша.

Након што извадите вишак веша, додирните сензорско дугме Старт/Пауза  да бисте поново покренули програм. Фаза SensiCare може се поновити највише три пута (видети тачку 1).

Важно! Ако се количина веша не смањи, програм прања се покреће без обзира на преоптерећење. У том случају није могуће гарантовати најбоље резултате прања.



Око 20 минута након покретања програма, трајање програма може поново да се прилагоди у зависности од количине воде коју су упиле тканине.



SensiCare System није доступан код свих програма, као што су: Wool/Silk, Rinse и програми са кратким трајањем.

15.9 Прекидање програма и мењање опција

Када је програм покренут, можете да промените **само неке** опције:

1. Додирните сензорско дугме Старт/Пауза .
Одговарајући индикатор трепће.

2. Промените опције. Информације на дисплеју се мењају у складу са тим променама.
3. Поново додирните сензорско дугме Старт/Пауза .

Програм прања се наставља.

15.10 Отказивање текућег програма

1. Притисните дугме Укључено/Искључено  да бисте отказали програм и деактивирали уређај.
2. Поново притисните дугме Укључено/Искључено  да бисте активирали уређај.

Сада можете да подесите нови програм прања.



Ако је већ обављена фаза SensiCare и већ је започело пуњење водом, нови програм започиње **без понављања фазе SensiCare**. Вода и детерџент се не испуштају како би се избегло узалудно трошење. Дисплеј приказује максимално трајање програма, ажурирајући га око 20 минута након започињања новог програма.

15.11 Отварање врата – додавање одевних предмета

Врата машине смете да отворите уколико на дисплеју видите поруку да можете додати или извадити одећу.

Током трајања програма или током одложеног старта врата уређаја су закључана. На дисплеју се приказује индикатор .



Ако су температура и ниво воде у бубњу превисоки и/или се бубањ још увек окреће, не треба да отварате врата.

Да бисте додали или уклонили одевне предмете:

1. Додирните сензорско дугме Старт/Пауза .

На дисплеју се искључује одговарајући индикатор за закључана врата .

2. Отворите врата уређаја. Уколико је неопходно, додајте или извадите одевне предмете. Затворите врата и додирните сензорско дугме Старт/Пауза .

Програм или одложени старт се наставља.

15.12 Крај програма

Када се програм заврши, уређај се аутоматски искључује. Оглашавају се звучни сигнали (уколико су активни). Дисплеј приказује Готово, довршену линију тока и поруку Уклањање одеће.

Искључује се индикатор сензорског дугмета Старт/Пауза .

Врата се откључавају и искључује се индикатор .

1. Притисните дугме Укључено/Искључено  да бисте деактивирали уређај.

Пет минута након завршетка програма, функција за уштеду електричне енергије аутоматски искључује уређај.



Када поново активирате уређај, он предлаже Есо 40-60 као подразумевани програм. Окрените бирач програма да бисте подесили нови циклус.

2. Извадите веш из уређаја.
3. Проверите да ли је бубањ празан.
4. Врата и дозатор детерџента држите отворене да бисте спречили појаву буђи и непријатних мириса.

15.13 Испуштање воде након краја циклуса

Ако сте одабрали програм или опцију која не испушта воду осталу након задњег испирања, програм се завршава, али:

- Фаза испуштања воде се приказује на дисплеју и врата се закључавају .
- Индикатор сензорског дугмета Старт/Пауза  почиње да трепери.
- Бубањ се још увек окреће у правилним интервалима да би спречио гужвање веша.
- Врата остају блокирана.
- Морате да испустите воду да бисте отворили врата.

15.14 Функција приправности

Режим приправности аутоматски искључује уређај како би се смањила потрошња електричне енергије када:

- Не користите уређај током 5 минута када ниједан програм не ради. Притисните дугме Укључено/Искључено  да бисте поново активирали уређај.
- Пет минута после завршетка програма прања. Притисните дугме Укључено/Искључено  да бисте поново активирали уређај. Подразумевани изабрани програм, након поновног активирања уређаја из функције приправности је увек Есо 40-60. Окрените бирач програма да бисте подесили нови циклус.



Уколико сте подесили програм или опцију која се завршава са водом која остаје у бубњу, режим приправности **не деактивира** уређај како би вас подсетио да испустите воду.



Ако је функција Увек укључен Вај-фај активна, само се индикатор  наизменично укључује и искључује.

16. НАПОМЕНЕ И САВЕТИ

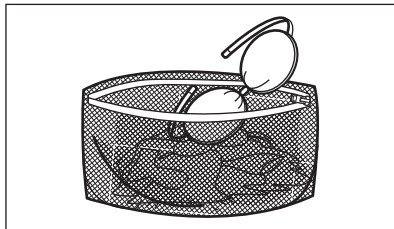
УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

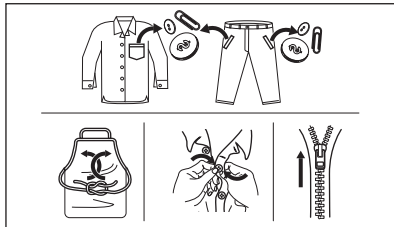
16.1 Количина веша

- Разделите веш на: бело, обојено, синтетика, осетљиво и вуна.
- Пратите упутстава за прање која се налазе на етикетама веша.
- Немојте да перете заједно бели веш и веш у боји.
- Не заборавите да се температура на етикети за начин одржавања односи на максималну температуру, а не на препоручену температуру.
- Проверите степен потребе за прањем, одећи ће можда бити потребно само освежење и Steam Refresh може да се користи уместо тога
- Неки обојени предмети могу да пусте боју при првом прању. Препоручујемо да их првих неколико пута перете одвојено.
- Окрените наопачке вишеслојне тканине, вуну и веш са штампаним илустрацијама.
- Унапред третирајте упорне флеке.
- Упорне флеке оперите посебним детерџентом.
- Будите пажљиви са завесама. Уклоните кукице и ставите завесе у торбу за прање или у јастучницу.
- Веома мала количина веша може да изазове проблеме са балансом током фазе центрифуге и тако доведе до прекомерних вибрација. Ако дође до тога:
 - a. прекините програм и отворите врата (погледајте у поглављу „Свакодневна употреба”);
 - b. ручно прерасподелите унети веш тако да буде равномерно распоређен по кориту машине;
 - c. притисните дугме Старт/Пауза. Фаза центрифуге се наставља.
- Закопчајте дугмад на јастучницама, затворите рајсфершлусе, копче и дрикер. Вежите појасеве, гајтане, пертле, траке и све друге лабаве елементе.

- Немојте да перете одећу без поруба или одећу са резовима. Користите врећу за прање када перете мале и/или осетљиве предмете (нпр. грудњаци са жицом, каишеви, чарапе, пертле, траке итд.).



- Испразните џепове и размотајте веш.



16.2 Упорне флеке

За неке флеке, вода и детерџент нису довољни.

Препоручујемо вам да третирате ове флеке пре него што ставите веш у уређај.

Доступна су посебна средства за уклањање флека. Користите посебна средства за уклањање флека која се могу применити на тип флека, као и на тканину.

Не прскајте средство за уклањање флека на одећу у близини уређаја јер има корозивно дејство на пластичне делове.



16.3 Врста и количина детерџента

Избор детерџента и употреба одговарајућих количина не утиче само на учинак прања, већ и помаже да се смањи количина отпадних материја и заштити животна средина:

- Користите искључиво детерџенте и друге третмане који су направљени посебно за машину за прање веша. Прво, пратите ова општа правила:
 - детерџенти у прашку (као и таблете и појединачне кесице) за све врсте тканина, осим осетљивих. Радије користите прашкасте детерџенте који садрже избеливач за бели веш и дезинфекцију веша,
 - течни детерџенти (као и појединачне кесице), по могућству они за прање свих врста материјала на нижим температурама (до 60 °C), или специјални детерџенти за прање вуне.
- Избор и количина детерџента зависе од врсте тканина (осетљиве, вунене, памук итд.), боје одеће, количине веша, степена задржаности, температуре прања, времена и тврдоће коришћене воде.
- Пратите упутства која се налазе на паковању детерџената или других третмана и не прекорачујте наведени максимални ниво (**MAX**).
- Не мешајте различите врсте детерџената.
- Користите мање детерџента ако:
 - перете мање количине,
 - трајање програма је скраћено помоћу дугмета Управљање временом.
 - веш је мање задржан,
 - ствара се велика количина пене током прања.
- Кад користите таблете или кесице детерџента, увек их ставите у бубањ, а не у дозатор детерџента и пратите препоруке произвођача.

Недовољна количина детерџента може проузроковати:

- незадовољавајуће резултате прања,
- да веш постане сив,
- да одећа буде масна,
- буђ у уређају.

Прекомерна количина детерџента може проузроковати:

- пењење,
- смањен ефекат прања,
- недовољно испирање,
- већи утицај на животну средину.

16.4 Савети за штедњу



Нека вас функција SmartSelect  усмерава како да уштедите енергију, време и воду. Опције Extra Light  и Light  могу да се користе већину времена. Користите Steam Refresh , да бисте избегли прање и освежили одећу само паром.

За бољи резултат препоручујемо да се придржавате ових савета:

- **Нормално задржан веш** може се прати **без претпрања** како би се уштедели детерџент, вода и време
- Пуњење уређаја до **максималног капацитета наведеног за сваки програм помаже у смањењу потрошње енергије и воде.**
- Уз одговарајући припремни третман, могу се уклонити мрље и ограничена задржаност, а тада веш може да се пере на нижој температури.
- Уколико имате сушилицу предлаже се да користите **максималну могућу брзину центрифуге** за изабрани програм прања ради уштеде енергије током сушења.
- По могућству, користите кратке циклусе на нижим температурама.

16.5 Тврдоћа воде

Уколико је вода коју користите тврда или умерено тврда, препоручујемо да користите омекшивач воде за машину за прање веша.

У подручјима где је вода мека није неопходно користити омекшивач воде.

Да бисте открили каква је тврдоћа воде у вашем подручју, обратите се локалној надлежној служби водовода.

Користите одговарајућу количину омекшивача воде. Пратите упутстава која се налазе на паковању производа.

17. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ

УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

17.1 Распоред периодичног чишћења

Периодично чишћење помаже да се продужи радни век вашег уређаја.

Након сваког циклуса, увек оставите врата машине за прање веша и фиоке мало отворене како би ваздух слободно циркулисао и исушио заосталу влагу. Тако спречавате појаву плесни и непријатних мириса.

Ако се уређај неће користити дуже време: затворите довод воде и искључите уређај из струје.

Оријентациони план периодичног чишћења:

Уклањање каменца	Двапут годишње
Одржавање прањем	Једном месечно
Очистите заптивку врата	Свака два месеца
Очистите бубањ	Свака два месеца
Очистите дозатор детерџента и одељак за со	Двапут годишње
Очистите филтер пумпе за одвод воде	Двапут годишње
Очистите доводно црево и филтер вентила	Двапут годишње

У наредним пасусима објашњено је како се чисти сваки поједини део.

17.2 Уклањање ситних предмета



Уверите се да су џепови празни и да су сви лабави елементи везани пре покретања циклуса. Погледајте одељак „Количина веша” у поглављу „Напомене и савети”.

Уклоните све стране предмете (као што су металне копче, дугмад, новчићи итд.) који могу да упадну у заптивку на вратима, филтере и бубањ. Погледајте одељке „Заптивка за врата са двоусним џепом”, „Чишћење бубња”, „Чишћење одводне пумпе” и „Чишћење доводног црева и филтера вентила”. Уколико је потребно, обратите се овлашћеном сервисном центру.

17.3 Спољашње чишћење

Уређај чистите искључиво благим сапуном и топлим водом. У потпуности осушите све површине.

Не користите јастучиће за рибање и било какав абразивни материјал.



ОПРЕЗ

Немојте да користите алкохол, растварач или хемијске производе.



ОПРЕЗ

Немојте да чистите металне површине детерџентом на бази хлора.

17.4 Уклањање каменца



Ако редовно користите со да бисте активирали технологију SoftWater, није неопходно спроводити поступак за уклањање каменца описан у овом поглављу.



Уколико је вода у вашем подручју тврда или умерено тврда, препоручујемо вам да користите омекшивач воде за машину за прање веша.

Редовно контролишите бубањ да бисте спречили стварање каменца.

Нормални детерџенти већ садрже средства за омекшавање воде, али препоручујемо да повремено покренете циклус са празним бубњем и производом за уклањање каменца.



Увек пратите упутства која се налазе на паковању производа.

17.5 Одржавање прањем

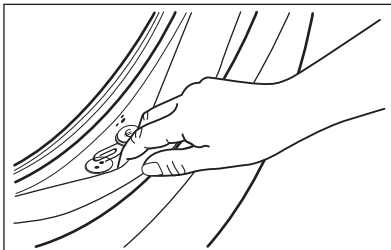
Поновљена и продужена употреба програма на ниским температурама и кратких програма може да доведе до стварања наслага детерџента, талога честица, стварања бактерија и формирања биолошких наслага унутар бубња и корита уређаја. Ово може да створи врло непријатне мирисе и буђ.

Да бисте елиминисали ове насlage и одржавали хигијену у унутрашњости уређаја, обављајте поступак одржавања прањем најмање једном месечно:

1. Извадите сав веш из бубња.
2. Покрените програм за прање памука на највишој температури уз употребу мале количине прашкастог детерџента, ако је доступан, покрените програм Machine Clean.

17.6 Заптивка на вратима

Овај уређај је дизајниран са **самочистећим системом за одвод**, што омогућава да длачице од тканина које отпадају са одеће буду избачене са водом. Редовно проверавајте заптивку. Новчићи, дугмад, остали мали предмети, могу се поново узети по завршетку циклуса.



Очистите га по потреби, користећи кремасто средство за чишћење на бази амонијака, тако да не изгребете површину заптивке.



Увек се придржавајте упутстава која се налазе на паковању производа.

17.7 Чишћење бубња

Редовно контролишите бубањ да бисте спречили стварање нежељеног талога.

Насlage рђе у бубњу могу се јавити услед рђања страног тела приликом прања или од воде из чесме која садржи гвожђе.

Очистите бубањ специјалним средствима за нерђајући челик.



Увек пратите упутства која се налазе на паковању производа. Немојте чистити бубањ киселинским производима за уклањање каменца, производима за чишћење који садрже хлор, нити гвозденом или челичном вуном.

За темељно чишћење:

1. Очистите бубањ специјалним средствима за нерђајући челик.



Увек пратите упутства која се налазе на паковању производа.

2. Извадите сав веш из бубња.
3. Ручно додајте малу количину прашкастог детерџента или одређеног производа у празан бубањ, како би се испрали остаци од ранијих прања.



Повремено, на крају циклуса, дисплеј може да прикаже икону : ово је препорука да се обави циклус „чишћења бубња”. Када се обави чишћење бубња, порука нестаје.

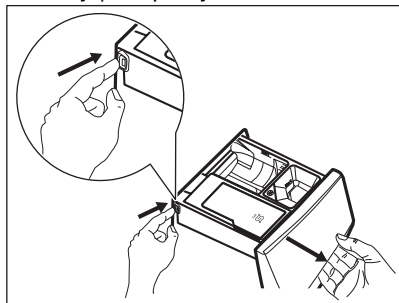
17.8 Чишћење дозатора детерџента и одељак за со



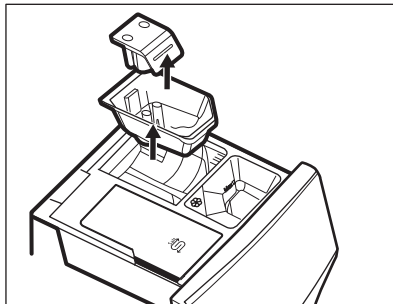
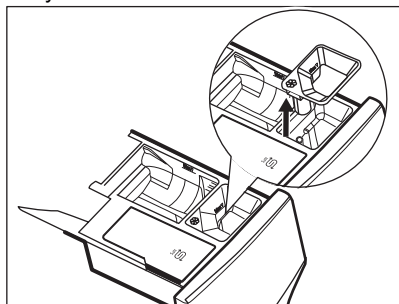
Пре чишћења, проверите да ли су сви одељци празни.

Да бисте спречили стварање наслага осушеног детерџента, угрушака омекшивача тканина, формирање буђи у фиоци дозатора и/или таложење соли у одељку за со, с времена на време обавите следећи поступак чишћења:

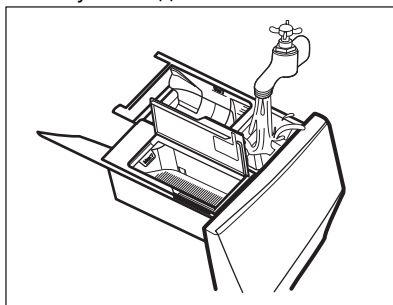
1. Отворите фиоку. Притисните бравицу као што је приказано на слици и извуците фиоку.



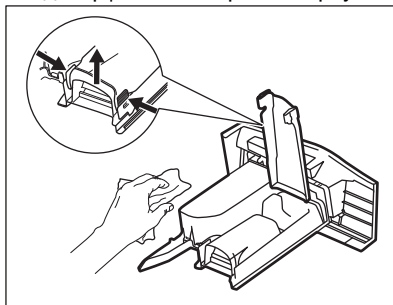
2. Извадите уметак за омекшивач и резервоар за течни детерџент, ако је убачен.



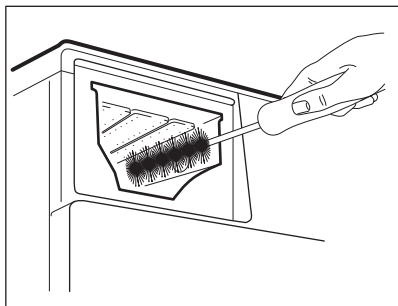
3. Оперите фиоку и све уметке под текућом водом.



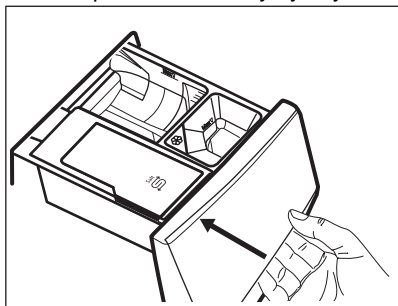
4. Уверите се да је сав остатак детерџента уклоњен из транспортера детерџента. Употребите крпу.



5. Проверите да ли је из горњег и доњег дела лежишта уклоњен сав преостали детерџент. Помоћу мале четке очистите лежиште.



6. Убаците фиоку за детерџент у вођице и затворите је. Покрените програм испирања без веша у бубњу.



17.9 Чишћење одводне пумпе

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Ископчајте мрежни утикач из мрежне утичнице.



Редовно проверавајте филтер одводне пумпе и видите да ли је чист.

Очистите одводну пумпу у следећим случајевима:

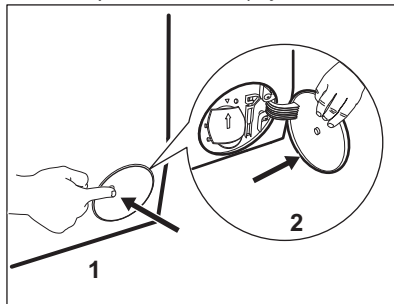
- Уређај не испушта воду.
- Бубањ се не окреће.
- Уређај производи чудан звук због тога што је пумпа за одвод блокирана.
- Појављује се порука Проверите да филтер за одвод воде није запушен.

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

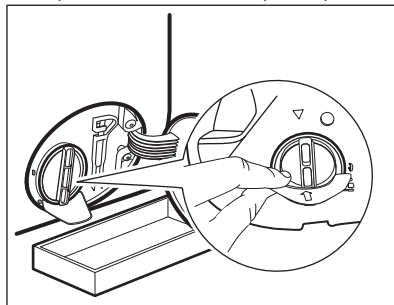
- Немојте уклањати филтер док је уређај активан.
- Немојте да чистите пумпу ако је вода у уређају врућа. Сачекајте да се вода охлади.

Поступите на следећи начин да бисте очистили пумпу:

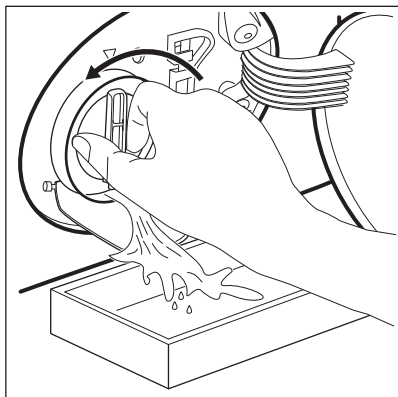
1. Отворите поклопац пумпе.



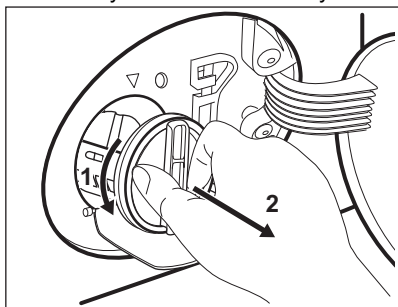
2. Поставите одговарајућу посуду испод приступа одводној пумпи да бисте сакупили воду која истиче.
3. Отворите претинац надоле. Увек држите крпу у близини како бисте обрисали воду која се евентуално проспе док скидате филтер.



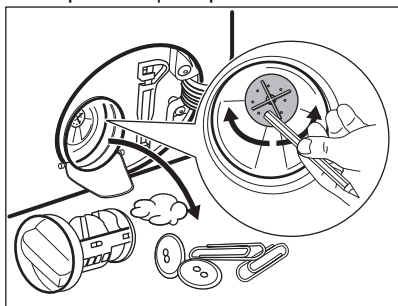
4. Окрените филтер за 180 степени, у смеру супротном од смера кретања казаљки на сату, да бисте га отворили али не и извадили. Пустите да вода истече.



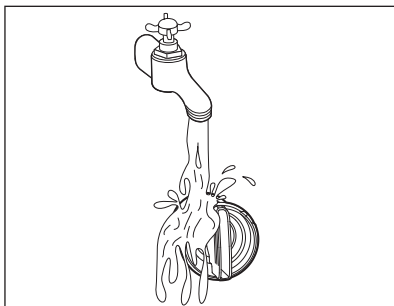
5. Када је чинија пуна воде, заврните поново филтер и испразните посуду.
6. Понављајте кораке 4 и 5 док вода не престане да истиче.
7. Окрените филтер супротно од казаљке на сату како бисте га скинули.



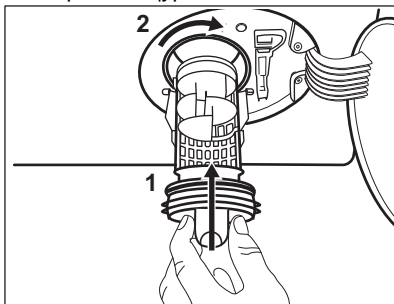
8. Ако је потребно, уклоните честице и предмете из лежишта филтера.
9. Водите рачуна о томе да пропелер пумпе може да се okreће. Уколико се не okreће, контактирајте овлашћени сервисни центар.



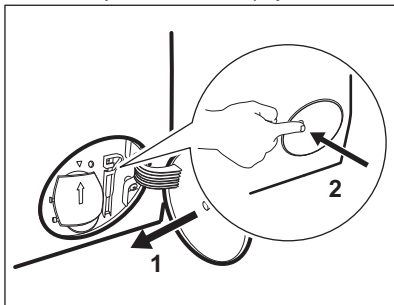
10. Очистите филтер под млазом воде.



11. Ставите филтер назад у специјалне вођице okreћући га у смеру кретања казаљки на сату. Проверите да ли сте исправно затегли филтер да бисте спречили цурења.



12. Затворите поклопац пумпе.



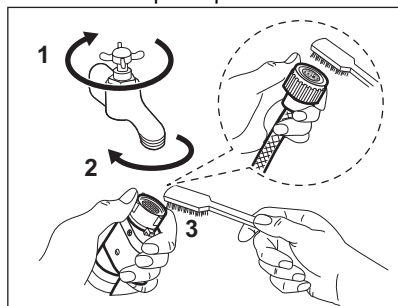
Када испустите воду у складу са процедуром за хитне случајеве, морате поново да активирате систем за одвод:

- a. Сипајте 2 литра воде у преграду за главно прање на дозатору за детергент.
- b. Покрените програм за испуштање воде.

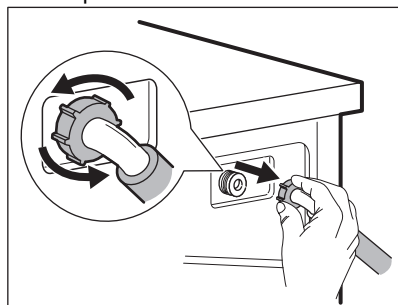
17.10 Чишћење доводног црева и филтера вентила

Препоручујемо да повремено очистите и филтер доводног црева и филтер вентила да бисте уклонили било какве насlage које су се сакупиле током времена.

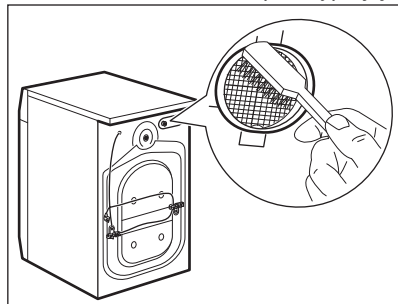
1. Уклоните доводно црево са славине и очистите филтер.



2. Уклоните доводно црево са уређаја тако што ћете олабавити прстенасти навртањ.

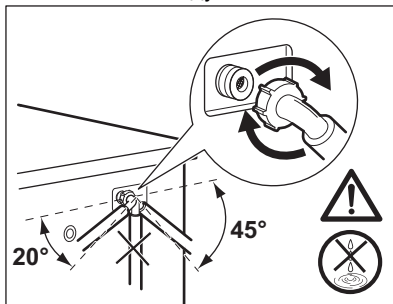


3. Четкицом за зубе очистите филтер вентила са задње стране уређаја.



4. Када поново повезујете црево на задњу страну уређаја, окрените га налево или надесно (не у вертикални

положај) у зависности од положаја славине за воду.



17.11 Хитно испуштање воде

Ако уређај не може да испушта воду, обавите исти поступак описан у одељку „Чишћење одводне пумпе“. Ако је потребно, очистите пумпу.

Када испустите воду у складу са процедуром за хитне случајеве, морате поново да активирате систем за одвод:

1. Сипајте два литра воде у преграду за главно прање на дозатору за детерџент.
2. Покрените програм за испуштање воде.

17.12 Мере опреза против замрзавања

Уколико је уређај инсталиран у просторији где температуре могу да достигну вредност од 0°C или падну испод, уклоните преосталу воду из доводног црева и одводне пумпе.

1. Искључите кабл за напајање из зидне утичнице.
2. Заврните славину за воду.
3. Ставите два краја доводног црева у посуду и пустите да вода истече из црева.
4. Испразните одводну пумпу. Прочитајте упутства за хитно испуштање воде.
5. Када се пумпа за одвод испразни, поново монтирајте доводно црево.

УПОЗОРЕЊЕ!

Уверите се да је температура виша од 0°C пре поновне употребе уређаја.
Произвођач није одговоран за оштећења која настану услед ниских температура.

18. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА

УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

18.1 Шифре аларма и могући кварови

Уређај неће да се покрене или се зауставља у току рада. Прво покушајте да пронађете решење проблема (погледајте табеле).

УПОЗОРЕЊЕ!

Искључите уређај са напајања електричном енергијом пре почетка било какве провере.

Код неких проблема, на дисплеју се приказује порука аларма, а дугме Старт/Пауза  може да трепће непрекидно:

Проблем	Могуће решење
Проверите да ли је славина за довод воде отворена: Уређај се не пуни водом како треба.	• Уверите се да је славина отворена. • Уверите се да притисак воде није пренизак. За ову информације се обратите локалној надлежној служби водовода. • Проверите да славина за воду није запушена. • Уверите се да доводно црево није увијено, оштећено или савијено. • Уверите се да је доводно црево за воду правилно повезано. • Уверите се да филтер на доводном цреву и филтер на вентилу нису запушени. Погледајте одељак „Нега и чишћење“.
Проверите да филтер за одвод воде није запушен: Уређај не одводи воду.	• Проверите да славина на судопери није запушена. • Уверите се да одводно црево није увијено или савијено. • Проверите да филтер за одвод воде није запушен. По потреби, очистите филтер. Погледајте одељак „Нега и чишћење“. • Проверите да ли је одводно црево правилно прикључено. • Подесите програм за испуштање воде, уколико сте претходно подесили програм који нема опцију испуштања воде. Уколико програм за испуштање воде није доступан на бирачу програма, можете га подесити помоћу апликације. • Подесите програм за испуштање воде уколико сте претходно подесили опцију која се завршава са водом у кориту.

Проверите да ли су врата правилно затворена:
Врата уређаја су отворена или нису затворена како треба.

- Проверите да ли су врата уређаја правилно затворена.

Програм ће се наставити када се стабилизује електрично напајање:
Напајање је нестабилно.

- Сачекајте да се напајање не стабилизује.

Уколико се на екрану појаве друге шифре аларма, искључите и поново укључите уређај. Уколико се проблем настави, контактирајте овлашћени сервисни центар.

У случају других проблема са уређајем, погледајте табелу у наставку да бисте пронашли могућа решења.

Проблем	Могуће решење
Програм се не покреће.	• Проверите да ли је утикач прикључен у зидну утичницу. • Проверите да ли су врата уређаја затворена. • Проверите да ли у кутији са осигурачима има оштећених осигурача. • Уверите се да сте додирнули Старт/Пауза  • Ако је подешен одложени старт, откажите одлагање или сачекајте да се заврши одбројавање. • Деактивирајте функцију блокаде за безбедност деце ако је укључена. • Проверите положај командног дугмета на изабраном програму.
Уређај се испуни водом и одмах крене да је испушта.	• Проверите да ли се одводно црево налази у добром положају. Црево је можда постављено исувише ниско. Погледајте одељак „Упутство за инсталирање“.
Центрифуга не ради или циклус прања траје дуже него обично.	• Изаберите програм центрифуге. Уколико програм за испуштање воде није доступан на бирачу програма, можете га подесити помоћу апликације. • Проверите да филтер за одвод воде није запушен. По потреби, очистите филтер. Погледајте одељак „Нега и чишћење“. • Ручно распоредите веш у машини, а затим поново укључите центрифугу. До оваквог квара може доћи због проблема са равнотежом.
На поду се појавила вода.	• Проверите се да ли су спојнице на цревима за воду чврсто притегнуте и да на њима нема цурења. • Уверите се да на доводном и одводном цреву за воду нема оштећења. • Водите рачуна да користите одговарајућу врсту и количину детерџента.

Проблем	Могуће решење
Не можете да отворите врата уређаја.	- Уверите се да није изабран програм прања који се завршава са водом у кориту машине. - Проверите да ли је машина завршила са прањем. - Ако још има воде у бубњу, подесите програм за испуштање воде или укључите центрифугу. Уколико центрифуга и програм за испуштање воде нису доступни на бирачу програма, можете их подесити помоћу апликације. - Проверите да ли струја долази до уређаја. - Овај проблем може бити проузрокован кваром уређаја. Обратите се овлашћеном сервисном центру. - Уколико морате да отворите врата, пажљиво прочитајте „Хитно отварање врата”. - Уверите се да уређај Режим даљинског старта није активиран. Деактивирајте га.
На екрану се појављује порука „Повезивање на вашу Wi-Fi мрежу није успело”.	- Проверите бежични сигнал. - Проверите кућну мрежу и рутер. - Рестартујте рутер. - Обратите се вашем добављачу бежичних услуга уколико се проблеми са бежичном мрежом наставе.
Апликација не може да се повеже са уређајем.	- Проверите бежични сигнал. - Проверите да ли је ваш паметни уређај повезан са бежичном мрежом. - Проверите кућну мрежу и рутер. - Рестартујте рутер. - Обратите се вашем добављачу бежичних услуга уколико имате проблема са бежичном мрежом. - Овај апарат, паметан уређај или оба треба поново конфигурисати јер је инсталиран нови рутер или је конфигурација рутера промењена.
Апликација често не може да се повеже са уређајем.	- Уверите се да бежични сигнал стиже до апарата. Покушајте да померите кућни рутер што је могуће ближе уређају или размотрите куповину појачивача бежичног сигнала. - Уверите се да микроталасна рерна не омета бежични сигнал. Искључите микроталасну рерну. Избегавајте истовремено коришћење микроталасне рерне и даљинског управљача.
Дисплеј приказује  . Сва дугмад су неактивна, осим Укључено/Искључено  .	Уређај преузима доступна ажурирања. Сачекајте да се заврши процес ажурирања. Ако деактивирате уређај током ажурирања, оно ће се наставити када поново активирате уређај.
Уређај производи необичан звук и вибрира.	- Проверите да ли је уређај нивелисан. Погледајте одељак „Упутство за инсталирање”. - Проверите да ли су уклоњени сви делови амбалаже и/или транспортни заштити. Погледајте одељак „Упутство за инсталирање”. - Убаците још веша у машину. Машина можда није довољно напуњена.
Трајање програма се повећава или смањује током извршења.	Функција SensiCare System може да прилагоди трајање програма према типу и количини веша. Погледајте одељак „Детекција унетог веша SensiCare System” у поглављу „Свакодневна употреба”.

Проблем	Могуће решење
Резултати прања нису задовољавајући.	- Повећајте количину детерџента или користите неки други. - Употребите специјална средства за скидање упорних флека пре прања веша. - Проверите да ли сте подесили одговарајућу температуру. - Смањите количину веша. - Уверите се да ниједан други тип детерџента није сипан у одељак . Ако се то десило, погледајте одељак „Елиминисање детерџента или других адитива из одељка за со”. - Уверите се да у одељак  није сипана со. Ако се то десило, покрените један циклус испирања или поновите циклус прања.
Има превише пене у бубњу током циклуса прања.	Смањите количину детерџента или број таблета или појединачних кесица.
Прекомерна потрошња соли.	Проверите да ли је омекшивач воде подешен да делује током фазе испирања. Погледајте одељак „Како се подешава ниво тврдоће воде” у поглављу „Омекшивач воде (ColourCare)”.
Со се не троши.	Уређају је можда потребна регенерација омекшивача воде: покрените циклус Cottons или Synthetics. Погледајте одељак „Регенерација омекшивача воде” у поглављу „Омекшивач воде (ColourCare)”.
Светло у бубњу се не укључује.	Уверите се да LED лампица није прегорела. Ради њене замене, обратите се овлашћеном сервисном центру.

Након провере, активирајте уређај. Програм се наставља од оног места на којем је прекинут.

Уколико се проблем поново јави, контактирајте овлашћени сервисни центар.

Подаци потребни сервисном центру налазе се на плочици са техничким карактеристикама.

18.2 Хитно отварање врата

У случају нестанка струје или квара приликом рада, врата уређаја остају блокирана. Када се струја врати, програм прања се наставља. Ако врата остану блокирана због квара, можете их отворити помоћу функције за откључавање у хитним случајевима.

Пре него што отворите врата:

ОПРЕЗ

Опасност од опекотина! Водите рачуна да температура воде не буде висока и да веш није врео. Ако је неопходно, сачекајте да се веш охлади.

ОПРЕЗ

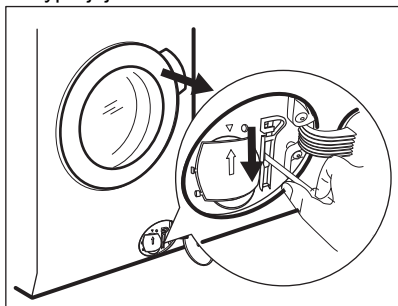
Опасност од повређивања! Уверите се да се бубањ не окреће. Ако је неопходно, сачекајте да бубањ престане да се окреће.

i

Водите рачуна да ниво воде унутар бубња није превисок. Ако је неопходно, наставите поступак испуштања воде у хитном случају (погледајте „Хитно испуштање воде” у поглављу „Нега и чишћење”).

Да бисте отворили врата, поступите на следећи начин:

1. Притисните дугме Укључено/Искључено ① да бисте искључили уређај.
2. Ископчајте мрежни утикач из мрежне утичнице.
3. Отворите клапну филтера.
4. Повуците окидач за откључавање у хитним случајевима једном надоле. Поново га повуците, држите га напетим и, у међувремену, отворите врата уређаја.



5. Извадите веш и затим затворите врата уређаја.
6. Затворите клапну филтера.

18.3 Елиминисање детерџента или других адитива из одељка за со

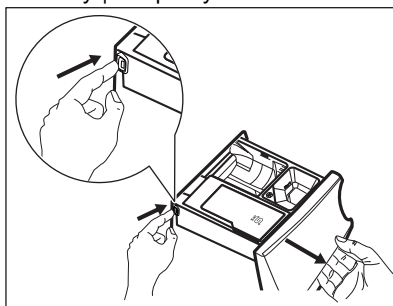


Све врсте детерџента и адитива које су

ненамерно сипане у одељак  морају се у потпуности уклонити.

Ако се ово деси, поступите на следећи начин:

1. Извуците фиоку.



2. Темељно уклоните било какав траг детерџента или адитива и очистите одељак.
3. Вратите фиоку и сипајте со у одељак .
4. Затворите фиоку.
5. Пустите циклус прања памука, без скраћивања времена, да бисте обновили функцију за омекшавање воде.

19. ВРЕДНОСТИ ПОТРОШЊЕ

19.1 Коментар



QR код на енергетској налепници која се испоручује са уређајем наводи веб везу ка информацијама везаним за утицај уређаја у бази података EU EPREL. Сачувајте енергетску налепницу за будуће потребе заједно са упутством за употребу и свим осталим документима који се испоручују са овим уређајем.

Информације наведене у EPREL-у могуће је пронаћи и помоћу везе <https://eprel.ec.europa.eu> и назива модела и броја производа који су наведени на плочици са техничким карактеристикама уређаја. За положај плочице са техничким карактеристикама погледајте одељак „Опис производа”.



Вредности и трајање програма зависе од различитих услова (нпр. температура просторије, температура и притисак воде, количина и врста веша, напон), као и ако промените подразумевану вредност неког програма.

19.2 Према Уредби Комисије ЕУ 2019/2023

Програм Есо 40-60 1)	kg	kWh	Литара	hh:mm (час:мин- нут)	%	°C	о/мин ²)
Цела количина	10.0	0.265	71.0	03:55	53.00	25.0	1351
Пола количине	5.0	0.210	53.0	02:50	53.00	25.0	1351
Четвртина количине	2.5	0.160	35.0	02:00	54.00	25.0	1351

1) Резултати утицаја и ниске потрошње енергије гарантовани су употребом омекшане воде. Да би се овакви резултати одржали током времена, неопходно је да редовно подешавате одговарајући ниво тврдоће воде пратећи упутство за употребу као и да редовно користите со за регенерацију смоле.

2) Максимална брзина центрифуге.

Потрошња енергије у различитим режимима

Искључено (W)	У приправности (W)	Одложени старт (W)	У приправно- сти са мре- жом (W)
0.50	0.50	4.00	2.00 ¹⁾

Време до искључивања/приправности је највише 15 минута.

1) Потрошња енергије повезаних функција износи око 17,5 kWh годишње. Да бисте искључили ову функцију, погледајте одељак „Вај-фај – Конфигурација бежичне везе”.

19.3 Уобичајени програми

Програм	kg	kWh	Литара	hh:mm (час:ми- нут)	%	°C	o/min
Cottons ¹⁾ 90 °C	10.0	3.300	95.0	03:35	52.00	85.0	1400
Cottons 60 °C	10.0	2.200	95.0	03:30	52.00	55.0	1400
Cottons ²⁾ 20 °C	10.0	0.350	95.0	03:10	52.00	20.0	1400
Synthetics 40 °C	5.0	0.950	65.0	02:45	35.00	40.0	1200
Delicates ³⁾ 30 °C	2.0	0.350	55.0	01:05	35.00	30.0	1200
Wool 30 °C	3.0	0.500	80.0	01:15	30.00	30.0	1200

- 1) Погодно за прање јако запрљаних тканина.
2) Погодно за прање слабо запрљаних памучних тканина, синтетике и мешаних материјала.
3) Има учинак као брзи циклус прања за слабо запрљан веш.

20. ЛИСТ СА ИНФОРМАЦИЈАМА О ПРОИЗВОДУ

Листа са подацима				
Име или заштитни знак испоручиоца:		Electrolux		
Адреса испоручиоца		Electrolux - 26 al. Powstancow Slaskich 30-570 - Krakow - PL		
Идентификациона ознака модела		EW9F7417WCE 914475611		
Општи параметри производа				
Параметар	Вредност	Параметар	Вредност	
Номинални капацитет (kg) 1)	10.0 kg	Димензије у cm	Висина	85
			Ширина	60
			Дубина	64
EEI W 1)	20.6	Класа енергетске ефикасности 1)	A	
Индекс ефикасности прања 1)	1.031	Ефикасност испирања (g/kg) 1)	4.9	

Потрошња енергије у kWh по циклусу, на темељу програма „еко 40/60“ при комбинацији потпуног и делимичног пуњења. Стварна потрошња енергије зависи од тога како се уређај користи.	0.204	Потрошња воде у литрима по циклусу, на темељу програма „еко 40/60“ при комбинацији потпуног и делимичног пуњења. Стварна потрошња воде зависи од тога како се уређај користи и од тврдоће воде.	50	
Највиша температура у обрађеном текстилу (°C) ¹⁾	Номинални капацитет прања	25	Пондерисани преостали садржај влаге (%) ¹⁾	53.9
	Половина	25		
	Четвртина	25		
Брзина центрифугирања (o/min) ¹⁾	Номинални капацитет прања	1351	Класа ефикасности центрифугирања ¹⁾	B
	Половина	1351		
	Четвртина	1351		
Трајање програма ¹⁾ (h:min)	Номинални капацитет прања	3:55	Врста	самостојећа
	Половина	2:50		
	Четвртина	2:00		
Ниво буке у фази центрифугирања ¹⁾ (dB(A) re 1 pW)	72	Класа нивоа буке (фаза ¹⁾ центрифугирања)	A	
Искључено стање (W) (ако је примењиво)	0.50	Стање приправности (W) (ако је примењиво)	0.50	
Одложени почетак рада (W) (ако је примењиво)	4.00	Умрежено стање приправности (W) (ако је примењиво)	2.00	
Минимално трајање гаранције коју нуди испоручилац:		24 месеци		
Овај производ је пројектован за испуштање јона сребра током циклуса прања		НЕ		
Додатне информације:		-		

1) за програм "еко 40/60".

21. ВОДИЧ ЗА БРЗИ ПОЧЕТАК

21.1 Свакодневна употреба

- Утакните мрежни утикач у зидну утичницу.
- Одврните славину за воду.

- Притисните дугме **Укључено/Искључено** ① да бисте укључили уређај.
- Окрените бирач програма да бисте подесили жељени програм.

- Подесите жељене опције тако што ћете додирнути одговарајућу сензорску дугмад.

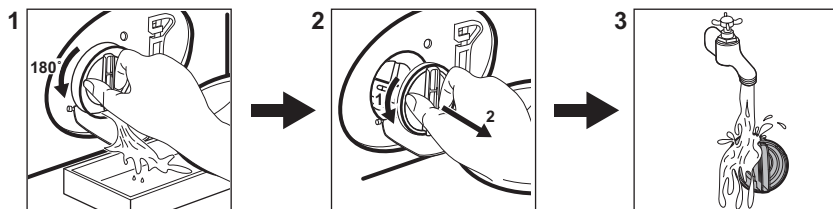


Нека вас функција SmartSelect  усмерава како да уштедите енергију и воду. Опције Extra Light  и Light  могу да се користе већину времена. Користите Steam Refresh , да бисте избегли прање и освежили одећу само паром.

- Ставите веш у бубањ, један по један комад, тако да не прекорачите

- максималну препоручену количину. Затворите врата и водите рачуна да се веш не закачи између заптивке и врата.
- Сипајте детерџент и друго средство за третирање у одговарајућу преграду дозатора детерџента.
 - Да бисте покренули програм, додирните дугме **Старт/Пауза**  (4).
 - Уређај почиње да ради.
 - По завршетку програма извадите веш.
 - Притисните дугме **Укључено/Искључено**  да бисте искључили уређај.

21.2 Чишћење филтера одводне пумпе



Редовно чистите филтер а нарочито ако се на дисплеју појави шифра аларма **E20**.

21.3 Програми

Програми	Количина веша	Опис производа
Eco 40-60	10.0 kg	Циклус ниске потрошње енергије за памук. Смањује температуру и продужава време како би се дошло до добрих резултата прања.
UltraQuick 39min	8.0 kg	Памучни и синтетички веш. Овај програм осигурава добар учинак прања за кратко време.  Стандардно трајање програма је развијено на количини веша од 5 kg. Ако перете мањи или већи оптерећење, време прања аутоматски опада или повећава обезбеђујући савршене резултате.
Cottons	10.0 kg	Беле и обојене памучне тканине. Идеално за нормално и веома запрган веш.

Програми	Количина веша	Опис производа
Synthetics	5.0 kg	Синтетика или материјали различитог састава.
Delicates	2.0 kg	Осетљиве тканине као што су акрил, вискоза и полиестер.
Wool/Silk 	3.0 kg	Вунена одећа која се пере у машини, вунена одећа која се пере ручно и осетљив веш.
Rapid 20min	3.0 kg	Памучне и синтетичке тканине са благим степеном заправоности или ношене само једном.
Sportswear	5.0 kg	Спортска одећа, синтетичка влакна као што су полиестер, полиестер/еластин мешавине, полиамид. Погодно је за уклањање зноја и телесних прљавштина са техничке спортске одеће.
Jeans	4.0 kg	Ствари од тексаса и жерсеја.
Outdoor	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾	Модерна спортска одећа која се носи на отвореном.
Down Jackets	2.0 kg	Један синтетички прекривач, постављена одећа, јоргани, перјане јакне.
Hygiene	10.0 kg	Ствари од белог памука. Овај програм уклања више од 99,99% бактерија и вируса ³⁾ . Уз то осигурава правилно смањење алергена.
Silk	0.5 kg	Специјални програм за свилу и мешани синтетички веш.
Duvet	3.0 kg	Синтетиком или перјем и паперјем пуњена ћебад, одећа, јоргани.
Machine Clean	-	Циклус одржавања за чишћење бубња.
Spin/Drain	10.0 kg	За центрифугирање веша и испуштање воде из бубња. Све тканине изузев вунених и осетљивих материјала.
Rinse	10.0 kg	Све тканине, изузев вунених и веома осетљивих тканина. Програм за испирање и центрифугирање.

1) Програм прања.

2) Програм прања и фаза обнављања водоотпорности.

3) Испитан је за *Staphylococcus aureus*, *Enterococcus faecium*, *Candida albicans*, *Pseudomonas aeruginosa* и бактериофаг MS2 независним тестом који је спровела компанија Swissatest Testmaterialien AG током 2021. године (Извештај о испитивању бр. 202120117).

22. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА

Рециклирајте материјале са симболом . Паковање одложите у одговарајуће контејнере ради рециклирања. Помозите у заштити животне средине и људског здравља као и у рециклирању отпадног материјала од електронских и електричних

уређаја. Уређаје обележене симболом  немојте бацати заједно са смећем. Производ вратите у локални центар за рециклирање или се обратите општинској канцеларији.



